

2023

# SOM MER GRIN DEL WALD

Jungfrau Region 

**GRINDELWALD**   
EIGER

Jeden Sonntag  
von Juni bis Oktober  
Berg-Brunch auf dem  
Männlichen.  
Every Sunday from  
June until October  
Mountain-Brunch on  
Männlichen



> PANORAMAWEG



> ROYAL WALK



> SENNENSPIELPLATZ



> LIESELOTTEWEG

Gondelbahn Grindelwald – Männlichen  
3818 Grindelwald, Switzerland  
T +41 33 828 71 12, mail@maennlichen.ch



Männlichenbahn  
GRINDELWALD

# LIEBE GÄSTE DEAR VISITORS CHERS HÔTES



Bruno Hauswirth

Geschäftsführer *Resort Director*  
Grindelwald Tourismus



## INFO GUIDE SOMMER 2023

Herausgeber  
*Published by*  
Grindelwald Tourismus  
[grindelwald.swiss](http://grindelwald.swiss)

Gestaltung, Layout und Druck  
*Design and print*  
Sutter Druck AG, Grindelwald

Titelbild  
*Cover Photo*  
David Birri



## HERZLICH WILLKOMMEN IM FERIENPARADIES GRINDELWALD

Unser Bergdorf wird geprägt vom einzigartigen Kontrast zwischen dem lieblichen Tal und den himmelhohen Felswänden der Berner Alpenkette. Die landschaftliche Vielfalt erlaubt ein aussergewöhnlich breites Spektrum an Aktivitäten und Erholungsmöglichkeiten. Und Grindelwald ist Ausgangspunkt für die Fahrt zum attraktivsten Ausflugsziel der Alpen: Auf dem Jungfraujoch tauchen Sie auch im Hochsommer in eine fantastische Welt aus Eis und Schnee ein. Ich wünsche Ihnen viel Vergnügen und gute Erholung.

## WELCOME TO THE HOLIDAY PARADISE OF GRINDELWALD

Our mountain village is characterised by the unique contrast between the charming valley and the towering rock faces of the Bernese Alps. The great variety in the countryside offers an unusually broad spectrum of opportunities for both active and passive recreation. The range of activities we have to offer satisfies even the highest needs. Furthermore, Grindelwald is the departure point for trips to Europe's most attractive tourist attraction: on the Jungfraujoch, even in the height of summer, you'll be immersed into the fantastic world of ice and snow. I would like to wish you a lot of fun and hope you have a most memorable stay.

## SOYEZ LES BIENVENUS À GRINDELWALD, LE PARADIS DES VACANCES ET DES LOISIRS

Notre village de montagne se caractérise un extraordinaire contraste entre le charme d'une douce vallée et les vertigineuses parois rocheuses des Alpes bernoises. La grande diversité des paysages permet de profiter d'une variété exceptionnelle d'activités de loisirs et de bien-être. Grindelwald est également le point de départ vers le Jungfraujoch, l'une des plus belles excursions dans les Alpes. Vous plongerez dans un univers fabuleux de glace et de neige, même en plein été. Je vous souhaite un superbe séjour lors duquel vous pourrez pleinement vous ressourcer.

*Bruno Hauswirth*



# WILLKOMMEN WELCOME BIENVENUE



Wir bieten vier verschiedene UNESCO-Themenwege an.

We offer four different UNESCO-themed trails.

Nous proposons quatre Chemins thématiques de l'UNESCO.



# GRINDELWALD



## AM TOR DES UNESCO-WELTERBES

Das Jungfraujoch gilt weltweit als eines der spektakulärsten Ausflugsziele in den Alpen. Das Gebiet «Jungfrau-Aletsch» zählt zu den schönsten Gebieten der Welt und wurde im Dezember 2001 in die Liste des UNESCO-Welterbes aufgenommen. Eine Welt aus Eis und Schnee und ein atemberaubender Ausblick auf den Aletschgletscher erwartet den Gast auf der höchsten Bahnstation Europas, dem Jungfraujoch – Top of Europe, auf 3454 m ü.M.

## AT THE GATES OF THE UNESCO WORLD HERITAGE SITE

Jungfraujoch is known throughout the world as one of the most spectacular sites in the Alps. The «Jungfrau-Aletsch» area is probably one of the world's most extraordinary and most beautiful areas, which is why it was added to the UNESCO World Heritage list in December 2001. A landscape of ice and snow and a breathtaking view of the Aletsch Glacier await the visitor at the highest train station in Europe

## AUX PORTES DU PATRIMOINE MONDIAL DE L'UNESCO

*Le Jungfraujoch est connu partout dans le monde pour être l'excursion la plus spectaculaire des Alpes. La région «Jungfrau-Aletsch» compte parmi les domaines les plus exceptionnels du monde et a été inscrit en décembre 2001 sur la liste du patrimoine mondial de l'UNESCO. Un monde de glace et de neige et une vue époustouflante sur le glacier d'Aletsch attendent les visiteurs depuis la plus haute gare ferroviaire d'Europe, le Jungfraujoch – Top of Europe qui culmine à 3454 m d'altitude.*



Weitere Informationen  
Further information  
Plus d'informations

**V O L V O**

# Der vollelektrische Volvo EX90.

Willkommen in einer neuen Ära der Sicherheit.

Dynamisch. Grosszügig. Sicher.

Die Safe Space Technology des Volvo EX90 behält alles im Blick – sowohl im Fahrzeug als auch ausserhalb. Geniessen Sie Premium-Komfort auf 7 vollwertigen Sitzen. Und fahren Sie mit bis zu 600 km Reichweite entspannt in jedes Abenteuer.

[volvocars.ch/EX90](http://volvocars.ch/EX90)



Volvo EX90, Twin Performance AWD Electric, dual motor 517 PS/380 kW.  
Stromverbrauch gesamt: 21,1 kWh/100 km, CO<sub>2</sub>-Emissionen: 0 g/km. Energieeffizienz-Kategorie: B.

# BUCKET LIST

## visiting Grindelwald

Grindelwald und die Jungfrau Region besuchen.

Visit Grindelwald and the Jungfrau Region.

Visiter Grindelwald et la région de la Jungfrau.



Den Füßen ein kühles Bad in einem Bergsee gönnen.

Treat your feet to a cool bath in a mountain stream.

Accorder à ses pieds un bain de fraîcheur dans un lac de montagne.

mhhh...

Ein Stück Grindelwalder Alpkäse probieren.

Taste a piece of Grindelwald alpine cheese.

Déguster un morceau de fromage d'alpage de Grindelwald.

so cool!

Den Öpfelchuechliweg entdecken.

Discover the Öpfelchuechliweg.

Découvrir le Öpfelchuechliweg.

Die Spiegelung des Schreckhorns im kristallklaren Bachalpsee bestaunen.

Gaze at the reflection of the Schreckhorn in the crystal-clear Bachalpsee lake.

Admire le reflet du Schreckhorn dans les eaux cristallines du lac de Bachalp.

WOW

Bei einem Gleitschirmflug das Gletscherdorf von oben betrachten.

View the glacier village from above on a paragliding flight.

Contempler le village glaciaire d'en haut lors d'un vol en parapente.

Eine Fahrt auf dem Trottibike von Bort nach Grindelwald geniessen.

Enjoy a ride on the Trottibike from Bort to Grindelwald.

Profiter d'un trajet en trottibike de Bort à Grindelwald.

Don't miss!

Den höchsten Bahnhof Europas – das Top of Europe auf 3454 m ü. M. besuchen.

Visit Europe's highest railway station – the Top of Europe at 3,454 m above sea level.

Visiter la gare la plus haute d'Europe – le Top of Europe à 3454 mètres d'altitude.

# INHALT CONTENT SOMMAIRE

## SEHEN UND ERLEBEN DISCOVER DÉCOUVRIR

### 12–15

First

### 22–23

Jungfraujoch

### 28–29

Adrenalin pur  
Pure adrenaline  
Adrénaline pure

### 16–17

Männlichen

### 24–25

Gletscherschlucht  
Glacier canyon  
Gorges du glacier

### 18–19

Pfingstegg

### 26–27

Weitere Ausflüge  
More destinations  
Autres destinations

## AKTIVITÄTEN ACTIVITIES ACTIVITÉS

### 32–35

Wandern  
Hiking  
Randonnée

### 36–39

Trail Running

### 40–43

Bike  
Bike  
Vélo

### 44–45

Bergsport  
Mountain sports  
Sports de montagne

### 48–51

Sportzentrum  
Sports centre  
Centre sportif

### 52–55

Weitere Angebote  
More offers  
Plus d'offres

## KULTUR CULTURE CULTURE

**58–59**

 Veranstaltungen  
Events  
Événements

**60–63**

 Angebote  
Offers  
Offres

**64–65**

 Eigerness

## ESSEN & SCHLAFEN EAT & SLEEP MANGER & DORMIR

**68–71**

 Restaurants,  
Bistro & Bars

**72–75**

 Unterkünfte  
Accommodation  
Hébergements

**76–77**

 Wellness

## INFORMATION

**80–83**

 Kontakte  
Contacts  
Contacts

**84–87**

 Geschäfte  
Shops  
Commerce

**88–89**

 Gästekarte  
Visitor's card  
Carte de visiteur

**90–95**

 Mehrtagespässe  
Multi-day passes  
Forfaits de  
plusieurs jours

# CANYON SWING

OUTDOOR.CH

O+  
OUTDOOR



[bit.ly/Canyon-Swing](http://bit.ly/Canyon-Swing)



derby hotel  
GRINDELWALD



Fondue time in winter at the  
Fonduezyt zur Winterzeit in der  
Temps de fondue en hiver au

„CAVA“



À la carte in fine style in the  
À la carte im feinen Stil in der  
À la carte dans un style raffiné dans le

„FÖHRENSTUBE“



Fondue time in summer at the  
Fonduezyt zur Sommerzeit in der  
Temps de fondue en été au

„GASTSTUBE“

Derby Swiss Quality Hotel | +41 (0)33 854 54 61 | [info@derby-grindelwald.ch](mailto:info@derby-grindelwald.ch) | [www.derby-grindelwald.ch](http://www.derby-grindelwald.ch)

# ERLÄUTERUNGEN EXPLANATIONS EXPLICATIONS



Wandern  
Hiking  
Randonnée



Trail running  
Trail running  
Trail running



Bike  
Bike  
VTT



Bergsport  
Mountain sports  
Sports de montagne



Information  
Information  
Information



Anfang  
Start  
Début



Ende  
Finish  
Fin



Distanz  
Distance  
Distance



Dauer  
Duration  
Durée



Tempo  
Speed  
Vitesse



Körpergewicht  
Weight  
Poids



Körpergrösse  
Height  
Taille



Auf-/Abstieg  
Asc./Desc.  
Mont./Desc.



Höhenmeter  
Height  
Hauteur



Öffnungszeiten  
opening hours  
Heures d'ouverture



Unser Tipp  
Our Tipp  
Notre tipp



Aussichtspunkt  
Viewpoint  
Point de vue



Altersbeschränkung  
Age restriction  
Age requis



Teilnehmer  
Participants  
Participants



Wichtig zu beachten  
Important to note  
Important à noter



Wetterabhängig  
weather dependent  
dépendant de la météo



Bus  
Bus  
Bus



Gondel  
Gondola  
Gondole



Zug  
Train  
Train



Preis  
Price  
Prix



Kostenlos / Eintritt frei  
Free / Free entry  
Gratuit / Entrée gratuite



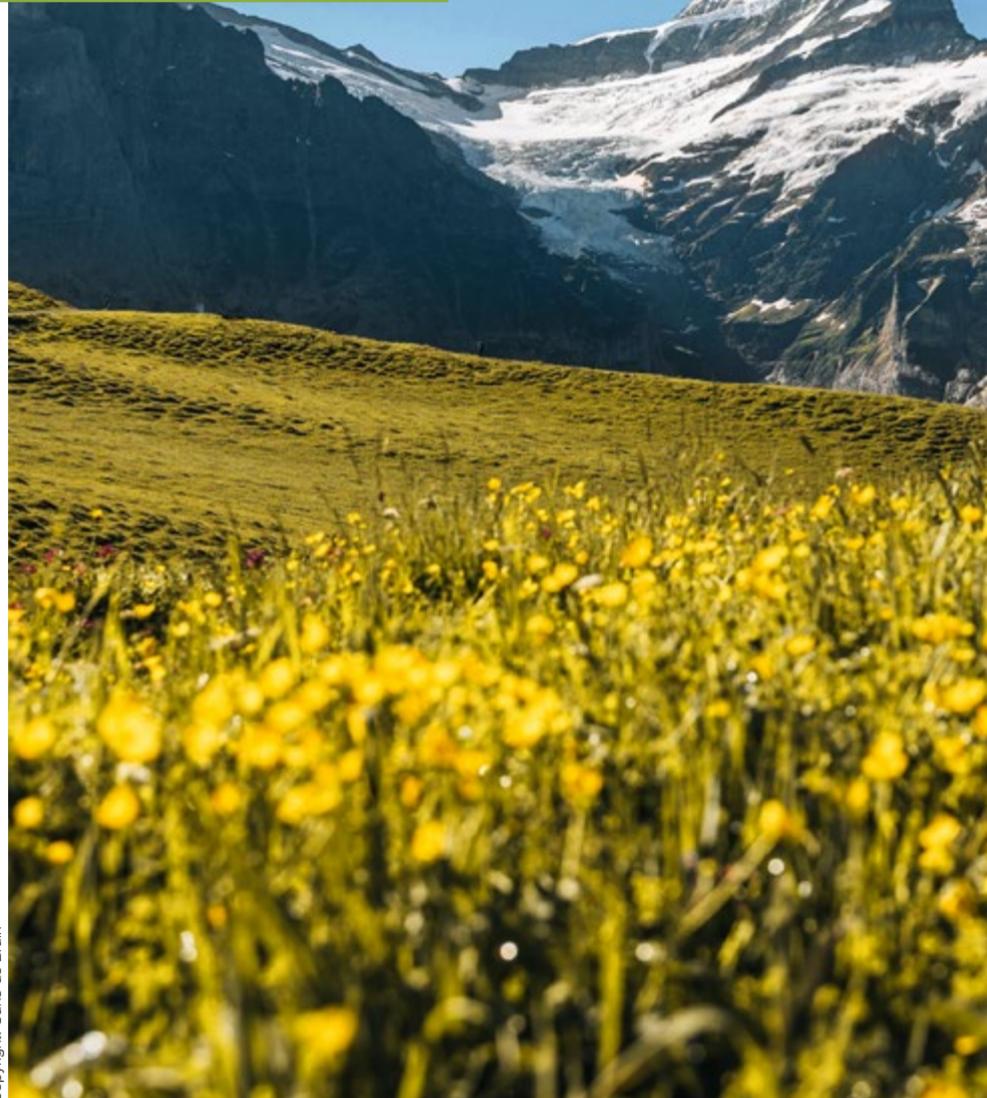
Eigentliches Produkt  
Eigerness Product  
Product Eigerness

## PREISE PRICE PRIX

Die Preise im Guide beziehen sich immer auf Erwachsene – Preise für Kinder sind nicht angegeben. Angaben ohne Gewähr. The prices in the guide are always referred to adults – prices for children are not indicated. Prices are subject to change. Les prix affichés dans le guide concernent toujours les adultes – les tarif pour les enfants n'est pas indiqué. Les prix ne sont pas garantis.

# SEHEN & ERLEBEN

## DISCOVER DÉCOUVRIR





FIRST –  
TOP OF ADVENTURE

PFINGSTEGG

MÄNNLICHEN

JUNGFRAUJOCH –  
TOP OF EUROPE

GLETSCHERSCHLUCHT  
GLACIER CANYON  
GORGE DU GLACIER

WEITERE AUSFLÜUGE  
MORE DESTINATIONS  
AUTRES DESTINATIONS

ADRENALIN PUR  
PURE ADRENALINE  
ADRÉNALINE PURE

# FIRST



Copyright: Cuno de Bruin



## FIRST – TOP OF ADVENTURE



Wetterabhängige  
Änderungen möglich.

Weather dependant.  
Changes possible.

Changements possibles  
en fonction des condi-  
tions météorologiques.

### CLIFF WALK



First



First



2184 m



20 min



### FIRST FLYER



First



Schreckfeld



10 min



CHF 31



84 km/h



35–125 kg



### FIRST GLIDER



Schreckfeld



Schreckfeld



10 min



CHF 31



83 km/h



35–125 kg



1,30 m +



# JUNGFRAU LODGE

HOTEL & APARTMENTS GRINDELWALD



[www.jungfraulodge.ch](http://www.jungfraulodge.ch)



ROLLSKI  
WANDERN  
LIFESTYLE  
BADEMODE

  
WERRENS ART  
SPORT & EVENTS

[WWW.WERRENSART.COM](http://WWW.WERRENSART.COM) | [SPORT@WERRENS-ART.CH](mailto:SPORT@WERRENS-ART.CH)

DORFSTRASSE 139, 3818 GRINDELWALD



## FIRST – TOP OF ADVENTURE



Wetterabhängige  
Änderungen möglich.

Weather dependant.  
Changes possible.

Changements possibles  
en fonction des condi-  
tions météorologiques.

### MOUNTAIN CART



Schreckfeld



Bort



30 min



CHF 21



1.35 m +



### TROTTIBIKE



Bort



Grindelwald



30 min



CHF 21



1.25 m +



### ALPENSPIELPLATZ BORT BORT ALPINE PLAYGROUND AIRE DE JEUX ALPINE DE BORT

Ein grosser abenteuerlicher  
Spielplatz vor einem  
wunderschönen Panorama.

A big adventurous playground  
in front of a beautiful panorama.

Un grand terrain de jeux d'aventure-  
devant un panorama superbe.



Weitere Informationen  
Further Information  
Plus d'informations

# MÄNNLICHEN





# MÄNNLICHEN



Wetterabhängige  
Änderungen möglich.

Weather dependant.  
Changes possible.

Changements possibles  
en fonction des condi-  
tions météorologiques.

## ROYAL WALK



Männlichen



Männlichen



45 min



2 km



↑120 m | ↓120 m



FREE



## LIESELOTTEWEG LIESELOTTE TRAIL SENTIER LIESELOTTE



Männlichen



Holenstein



1h 30 min



3,5 km



Männlichen - Grindelwald



FAMILY  
TIPP



FREE

## SENNENSPIELPLATZ

## PLAYGROUND TERRAIN DE JEUX

Die Kinder können eine aus Holz und Stahl konstruierte Kuh von innen erleben, schaukeln, Trampolin springen und vieles mehr.

Children can walk inside a wooden and steel cow, play on the swings, jump on a trampoline and much more.

Les enfants peuvent découvrir l'intérieur d'une vache faite de bois et d'acier, se balancer, faire du trampoline, tester leur équilibre, et bien plus encore.



Weitere Informationen  
Further Information  
Plus d'informations

# PFINGSTEGG



1391 m

OPEN  
MAY - OCT

5 min



## PFINGSTEGG



Wetterabhängige  
Änderungen möglich.

Weather dependant.  
Changes possible.

*Changements possibles  
en fonction des condi-  
tions météorologiques.*

### FLY-LINE

4+



Pfingstegg



Pfingstegg



10 min



CHF 12



12 km/h



### SOMMERRODELBAHN SUMMER TOBOGGAN RUN PISTE DE LUGE D'ÉTÉ

8+



Pfingstegg



Pfingstegg



10 min



CHF 6



FAMILY  
TIPP



FREE

### ERLEBNISPIELPLATZ ADVENTURE PLAYGROUND TERRAIN DE JEUX D'AVENTURE

Der Erlebnisspielplatz mit Schatzsuche bietet Unterhaltung für die kleinen auf 1386 m ü. M.

The adventure playground with a treasure hunt offers entertainment for kids at 1,386 m.

*Le terrain de jeux d'aventure avec chasse au trésor offre un divertissement pour les jeunes à 1386 m d'altitude.*



Weitere Informationen  
Further Information  
*Plus d'informations*



# RURE wellness

AUSZEIT  
DURCHATMEN  
LOSLASSEN  
ERHOLEN

ASPEN  
alpin\_lifestyle\_hotel  
Grindelwald  
Fam. Grossniklaus  
Aspen 1  
CH-3818 Grindelwald  
Tel. +41 33 854 40 00  
[info@hotel-aspen.ch](mailto:info@hotel-aspen.ch)  
[www.hotel-aspen.ch](http://www.hotel-aspen.ch)





UNESCO World Heritage  
Swiss Alps Jungfrau-Aletsch



# GRINDELWALD

## HOME OF UNESCO WORLD HERITAGE

### SWISS ALPS JUNGfrau-ALETSCH

[www.myswissalps.ch](http://www.myswissalps.ch)



# JUNGFRAUJOCH



Copyright: Cuno de Bruin



# JUNGFRAUJOCH – TOP OF EUROPE



Wetterabhängige  
Änderungen möglich.

Weather dependant.  
Changes possible.

Changements possibles  
en fonction des condi-  
tions météorologiques.

## EISPALAST ICE PALACE LE PALAIS DE GLACE



Jungfraujoch



Jungfraujoch



20 min



FREE

## SNOW FUN PARK



Jungfraujoch



Jungfraujoch



10 min



ab from de CHF 15



FREE

## SCHOKOLADENFABRIK LINDT

Drehen Sie an Lindts Rührmaschine, erfahren Sie von einem virtuellen Lindt Maître Chocolatier wie eine Tafel Schokolade entsteht und decken Sie sich im Shop mit Köstlichkeiten ein.

Turn Lindt's mixing machine, learn from a virtual Lindt Maître Chocolatier how a bar of chocolate is made and stock up on delicacies in the store.

Actionnez le malaxeur Lindt, découvrez avec un Maître Chocolatier Lindt virtuel comment sont fabriquées les tablettes de chocolat, et faites le plein de douceurs dans la boutique.



Weitere Informationen  
Further Information  
Plus d'informations

# GLETSCHERSCHLUCHT

## GLACIER CANYON

### GORGÉ DU GLACIER



Copyright: Cuno de Bruin



## GLETSCHERSCHLUCHT GLACIER CANYON GORGE DU GLACIER



Wetterabhängige  
Änderungen möglich.

Weather dependant.  
Changes possible.

Changements possibles  
en fonction des condi-  
tions météorologiques.

### GLETSCHERSCHLUCHT GLACIER CANYON GORGE DU GLACIER



Gletscherschlucht



Gletscherschlucht



1 h



CHF 19



FAMILY  
TIPP

### CANYON SWING

14+



Gletscherschlucht



Gletscherschlucht



2 h



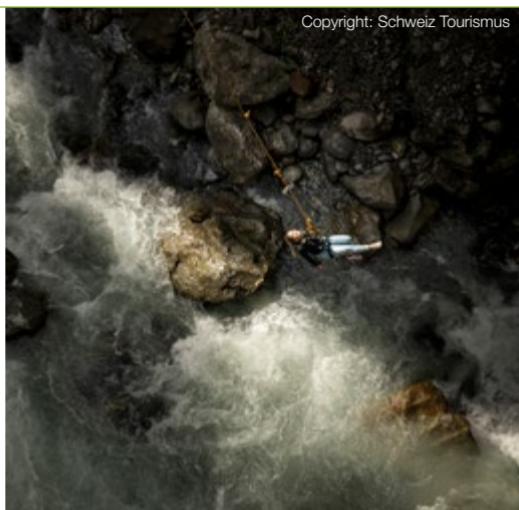
ab from de CHF 129  
(ohne Transport)  
(without transportation)  
(sans transport)



max. 120 kg



Outdoor Switzerland AG  
Dorfstrasse 103  
+41 33 224 07 04  
info@outdoor.ch  
www.outdoor.ch

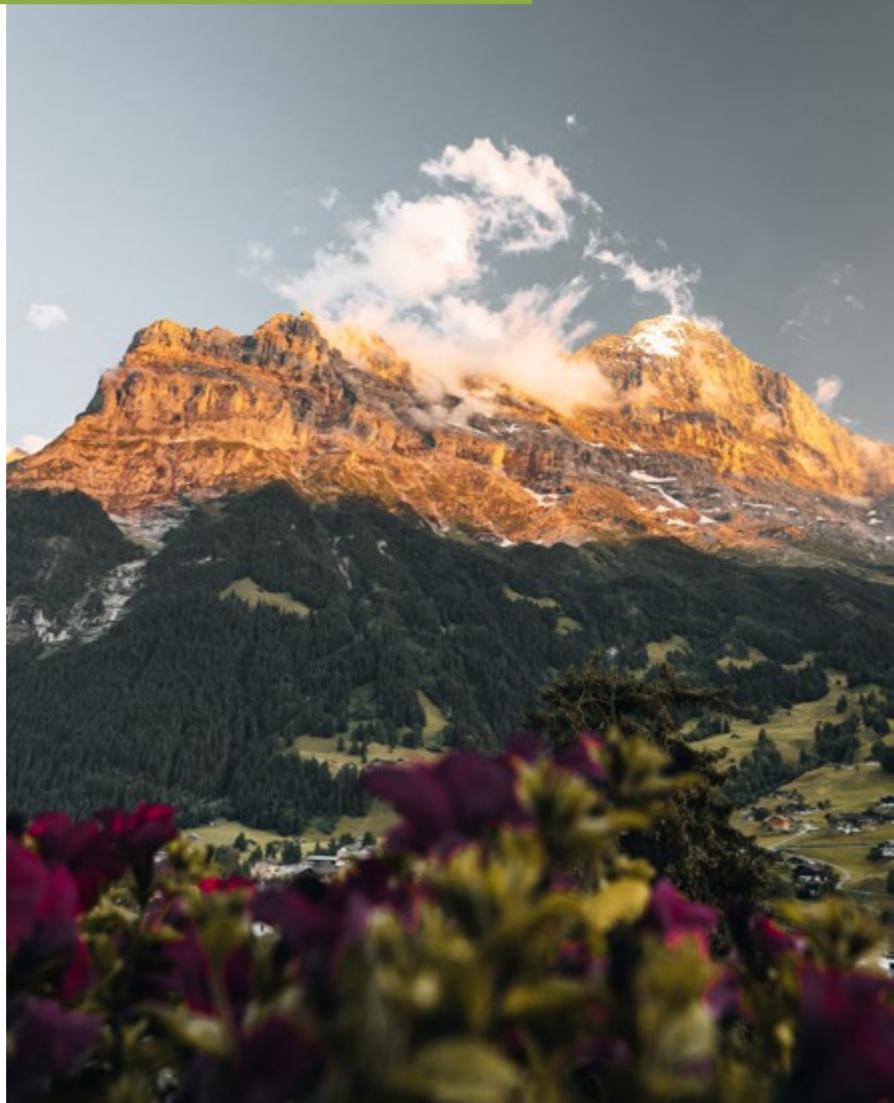


Weitere Informationen  
Further Information  
Plus d'informations

# WEITERE AUSFLÜGE

## MORE DESTINATIONS

## AUTRES DESTINATIONS



Copyright: Cuno de Bruin



## WEITERE AUSFLÜGE MORE DESTINATIONS AUTRES DESTINATIONS



### BUSSALP | ▲ 1800 m

Die gelben Busse von Grindelwald bringen Sie auf einfachem und direktem Weg mitten ins Wanderparadies. Geniessen Sie die Fahrt mit herrlicher Aussicht auf die Bergwelt rund um das Tal von Grindelwald.

The yellow Grindelwald buses take you quickly and easily to the middle of this hiking paradise. Enjoy the drive with splendid views of the mountains surrounding the Grindelwald valley.

*Les bus jaunes de Grindelwald vous emmènent directement au milieu d'un paradis pour randonneurs. Appréciez le trajet et admirez la vue sur le magnifique monde alpin, tout autour de la vallée de Grindelwald.*



### GROSSE SCHEIDEGG | ▲ 1962 m

Mit dem Grindelwald Bus erreichen Sie die Grosse Scheidegg innerhalb von 35 min. Der Ausgangspunkt für zahlreiche Wanderungen ist gleichzeitig ein herausfordernder Passübergang für Rennvelofahrer und Mountainbiker.

Within 35 mins, you can reach Grosse Scheidegg with the Grindelwald bus. The starting point for numerous hikes is also a challenging pass crossing for racing cyclists and mountain bikers.

*Le bus de Grindelwald vous amène à la Grosse Scheidegg en 35 min. Le point de départ de nombreuses randonnées est également un col difficile pour les cyclistes et les vététistes.*



### WALDSPITZ | ▲ 1918 m

Exklusive Busfahrt durch wildromantische Gebirgslandschaft zum idyllisch gelegenen Waldspitz mit seiner grandiosen Bergkulisse.

Exclusive bus ride through wildly romantic mountain scenery to the idyllically situated Waldspitz with a magnificent mountain backdrop.

*Voyage exclusif en bus à travers un paysage de montagnes sauvage et romantique jusqu'au Waldspitz, situé dans un cadre idyllique avec de un superbe panorama de montagnes en toile de fond.*

# **ADRENALIN PUR**

PURE ADRENALINE  
ADRÉNALINE PURE



Copyright: Wanderblondies



# ADRENALIN PUR

## PURE ADRENALINE

## ADRÉNALINE PURE

### PARAGLIDING JUNGFRAU



18+

**START****FINISH**Grindelwald, First  
Grindelwal, Bodmi

90 min



CHF 210



40–100 kg

### RIVER RAFTING LÜTSCHINE



14+

**START****FINISH**Interlaken  
Interlaken

4 h



ab/from/de CHF 149



max 125 kg

### SKYDIVING INTERLAKEN



16+

**START****FINISH**Interlaken  
Interlaken

2.5 h



CHF 450



max. 100 kg

### SCENIC FLIGHT EIGER - MÖNCH - JUNGFRAU

**START****FINISH**Gsteigwiler  
Männlichen

min. 3 Personen



ab/from/de CHF 210

# AKTIVITÄTEN

## ACTIVITIES

## ACTIVITÉS







Im Tourismusbüro erhalten Sie eine kostenlose topographische Wanderkarte.

You can get a free topographic hiking map at the tourist office.

À l'office du tourisme, vous pouvez obtenir gratuitement une carte topographique de randonnée.



# WANDERN HIKING RANDONNÉE



## WANDERWEGE

verlaufen oft auf breiten Wegen. Sie können aber auch schmal und uneben angelegt sein. Abgesehen von der gewöhnlichen Aufmerksamkeit und Vorsicht stellen Wanderwege keine besonderen Anforderungen an die Benutzer und Benutzerinnen.

## HIKING TRAILS

often run along wide paths. However, they can also be narrow and uneven. Apart from the usual degree of attention and caution required, hiking trails are not especially demanding.

## LES SENTIERS DE RANDONNÉE

suivent souvent de larges chemins. Cependant, ils peuvent aussi être étroits et escarpés. Les sentiers de randonnée ne posent pas d'exigences particulières aux utilisateurs prudents attentifs.



## BERGWANDERWEGE

erschliessen zum Teil unwegsames Gelände und verlaufen überwiegend steil, schmal und teilweise exponiert. Benutzer und Benutzerinnen müssen trittsicher, schwindelfrei und in guter körperlicher Verfassung sein.

## MOUNTAIN HIKING

trails partly cover impassable terrain and are mostly steep, narrow and partly exposed. Hikers must be sure-footed, not be scared of heights and in good physical condition.

**LES SENTIERS DE RANDONNÉE DE MONTAGNE** permettent d'accéder à des terrains en partie difficilement praticables et sont généralement raides, étroits et partiellement exposés. Les utilisateurs doivent avoir le pied sûr, ne pas être sujets au vertige et être en bonne condition physique.



### FIRST – BACHALPSEE – FAULHORN – BUSSALP NR. 2



**START** 2184 m ü. M. Bergstation First



**FINISH** 1797 m ü. M. Bussalp



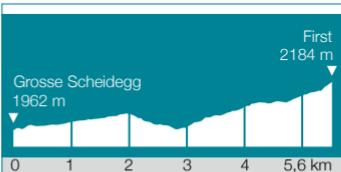
3h 50 min



↑ 548 m | ↓ 909 m



**10 km:** First – Gummihütte – Bachalpsee – Burgihütte – Gassenboden – Faulhorn – Gassenboden – Oberläger – Bussalp



### GROSSE SCHEIDECK – FIRST NR. 6



**START** 1962 m ü. M. Grosse Scheidegg



**FINISH** 2184 m ü. M. Bergstation First



1h 40 min



↑ 270 m | ↓ 67 m



**5,6 km:** Grosse Scheidegg – Chiemattenhubla – Gratschärem – Schafläger – Chalberboden – Distelboden – First



## EINTRETEN. DURCHKNETEN. FALLENLASSEN

So individuell wie du! Unsere Selfness Massage stellt dich und deine persönlichen Bedürfnisse in den Fokus und wird individuell auf dich abgestimmt.

echt. menschlich. inspirierend.  
[eiger-grindelwald.ch](http://eiger-grindelwald.ch)



## ESSEN, TRINKEN, GENIESSEN

Zum Frühstücken oder Lunchen, auf einen Snack, einen Drink oder zum Abendessen und Abhängen – Hauptsache vielfältig, individuell und mit ganz viel Genuss!

enjoy the moment  
[barrysrestaurant.ch](http://barrysrestaurant.ch)



### PANORAMAWEG NR. 33

**START** 2223 m ü. M. Bergstation Männlichen

**FINISH** 2061 m ü. M. Kleine Scheidegg

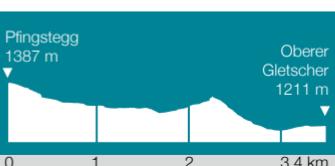


1h 10 min



↑ 0 m | ↓ 161 m

**4,6 km:** Bergstation Männlichen – Tschuggen – Honegg – Rotstecki – Kleine Scheidegg



### PFINGSTEGG – HALSEGGER – OBERER GLETSCHER NR. 23

**START** 1387 m ü. M. Bergstation Pfingstegg

**FINISH** 1211 m ü. M. Oberer Gletscher



1h 10 min



↑ 95 m | ↓ 251 m

**3,4 km:** Pfingstegg – Halsegg – Oberer Gletscher

**FAMILY  
TIPP**



### LIESELOTTEWEG NR. 30

**START** 2224 m ü. M. Bergstation Männlichen

**FINISH** 1604 m ü. M. Mittelstation Holenstein



1h 10 min



↑ 2 m | ↓ 608 m

**3,7 km:** Männlichen – Heeje Hubel – Hinder der Egg – Holenstein



### EIGER TRAIL NR. 36

**START** 2320 m ü. M. Bergstation Eigergletscher

**FINISH** 1614 m ü. M. Station Alpiglen



2h

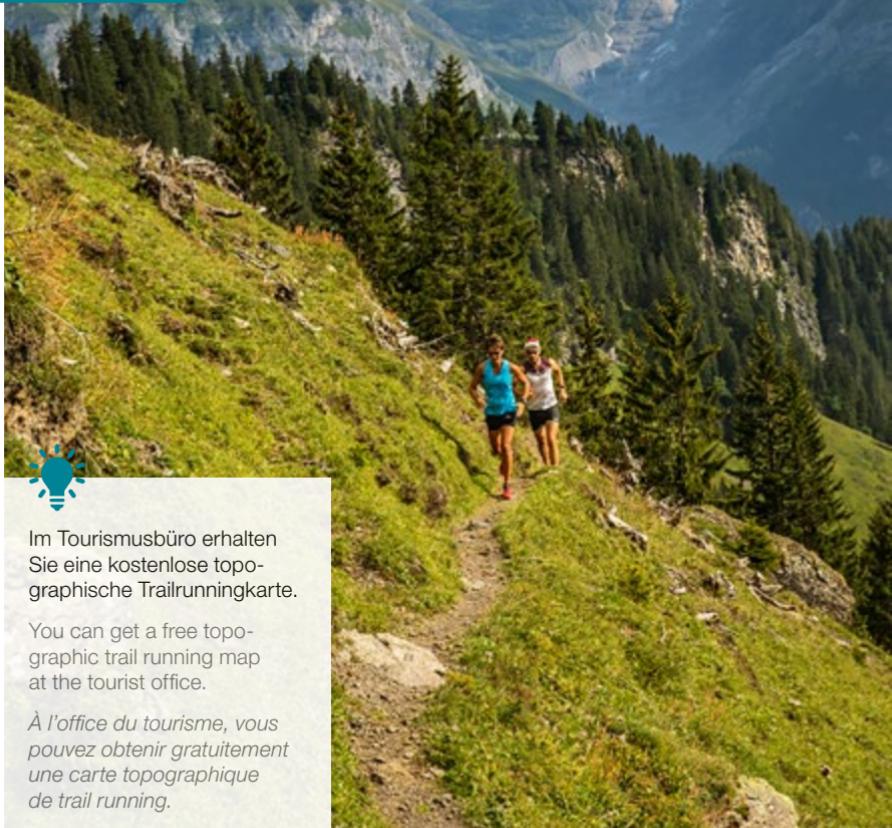


↑ 78 m | ↓ 779 m

**6,1 km:** Eigergletscher – Wart – Im glatten Wang – Alpiglen



Alle Touren  
All tours  
Toutes les balades



 Im Tourismusbüro erhalten  
Sie eine kostenlose topo-  
graphische Trailrunningkarte.

You can get a free topo-  
graphic trail running map  
at the tourist office.

*À l'office du tourisme, vous  
pouvez obtenir gratuitement  
une carte topographique  
de trail running.*



# TRAIL RUNNING



## VERHALTEN

- Laufen Sie nur auf den bestehenden Wegen.
- Seien Sie rücksichtsvoll und gewähren Sie den Wanderern Vortritt.
- Nehmen Sie Rücksicht auf Mountainbiker, Tiere und Schutzgebiete.
- Hinterlassen Sie keine Spuren, entsorgen Sie Ihren Abfall.

## BEHAVIOUR

- Walk only on the existing paths.
- Be considerate and give way to hikers.
- Be considerate of mountain bikers, animals and protected areas.
- Leave no traces, dispose of your rubbish.

## COMPORTEMENT

- N'empruntez que sur les chemins existants.
- Soyez prévenant et cédez le passage aux randonneurs.
- Soyez attentif aux vététistes, aux animaux et aux zones protégées.
- Ne laissez aucune trace, ne jetez pas vos déchets dans la nature.



**21 km:** Grindelwald Sportzentrum – Aellfluh – Niederbach – Waldspitz – Spitzen – Bachalpsee – First – Grindelwald Sportzentrum

## TRAIL AN DER SONNSEITE NR. 21

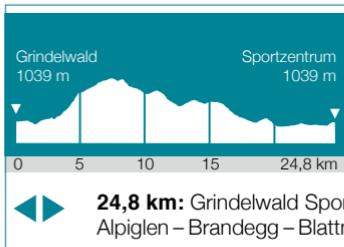
### GRINDELWALD TRAIL NO. 21

**START** → 1039 m ü. M. Grindelwald Sportzentrum

**FINISH** → 1039 m ü. M. Grindelwald Sportzentrum

**TIME** 4.40h

▲▼ ↑1434 m | ↓1433 m



**24,8 km:** Grindelwald Sportzentrum – Kirche – Halten – Marmorbruch – Bonera – Alpiglen – Brandegg – Blattmad – Aspen – Grindelwald Sportzentrum

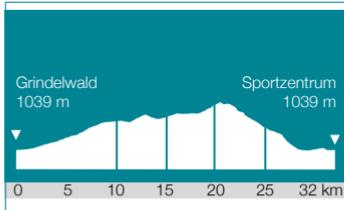
## BONERA TRAIL NR. 22

**START** → 1039 m ü. M. Grindelwald Sportzentrum

**FINISH** → 1039 m ü. M. Grindelwald Sportzentrum

**TIME** 4.55h

▲▼ ↑1365 m | ↓1361 m



**32 km:** Grindelwald Sportzentrum – Gr. Scheidegg – First – Faulhorn – Bussalp – Schirind – Grindelwald Sportzentrum

## GROSSE PANORAMARUNDE NR. 34

### GRAND PANORAMA ROUND/ROND NR. 34

**START** → 1039 m ü. M. Grindelwald Sportzentrum

**FINISH** → 1039 m ü. M. Grindelwald Sportzentrum

**TIME** 6.50h

▲▼ ↑2000 m | ↓2001 m

swiss  
helicopter



## Rundflüge · Scenic Flights

Gsteigwiler-Interlaken, Schattenhalb-Meiringen, Zweisimmen

T +41 (0)33 828 90 00, WhatsApp +41 (0)79 828 90 01

[swisshelicopter.ch](http://swisshelicopter.ch)



## Das Naturwunder in den Alpen

Im Sommerhalbjahr  
täglich geöffnet



Gletscherschlucht  
Rosenlaui

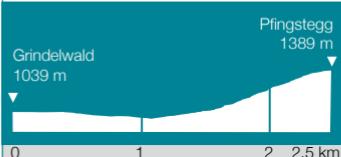
+41 76 431 20 89 | [rosenlauschlucht.ch](http://rosenlauschlucht.ch)



### UPHILLTRAIL MÄNNLICHEN U2

**START** 941 m ü. M. Grindelwald Grund Bahnhof  
**FINISH** 2223 m ü. M. Bergstation Männlichen  
🕒 2.30h      ▲▼ ↑1289 m | ↓5 m

◀▶ **9,4 km:** Grindelwald Grund – Blattmad – Holenstein – Männlichen



### UPHILLTRAIL PFINGSTEGG U4

**START** 1039 m ü. M. Grindelwald Sportzentrum  
**FINISH** 1389 m ü. M. Bergstation Pfingstegg  
🕒 0.40h      ▲▼ ↑410 m | ↓60 m

◀▶ **2,5 km:** Grindelwald Sportzentrum – Halten – Pfingstegg



### EIGER ULTRA TRAIL E101

**START** 1039 m ü. M. Grindelwald Sportzentrum  
**FINISH** 1039 m ü. M. Grindelwald Sportzentrum  
🕒 21.20h      ▲▼ ↑6219 m | ↓6219 m

◀▶ **97 km:** Grindelwald Sportzentrum – Grosse Scheidegg – First – Bort – First – Feld – Faulhorn – Schynige Platte – Burglauenen – Wengen – Männlichen – Kleine Scheidegg – Eigergletscher – Alpiglen – Marmorbruch – Grindelwald Sportzentrum



Die Originalstrecke des Eiger Ultra Trails ist ausgeschildert.  
The original route of the Eiger Ultra Trail is signposted.  
L'itinéraire original de l'Eiger Ultra Trail est balisé.



Alle Touren  
All tours  
Toutes les balades



Im Tourismusbüro erhalten Sie  
eine kostenlose topographische  
Bikekarte.

You can get a free topographic  
bike map at the tourist office.

*À l'office du tourisme, vous  
pouvez obtenir gratuitement  
une carte topographique  
de parcours VTT.*



# BIKE BIKE VTT



In der Jungfrau Region ist Mountainbiken auf Wanderwegen erlaubt.

## BIKE-KODEX

- Tragen Sie Schutzausrüstung
- Schätzen Sie ihr Können richtig ein
- Gewähren Sie Wanderern den Vortritt
- Bleiben Sie auf dem Trail
- Schliessen Sie Weidezäune

In the Jungfrau Region, mountain biking is allowed on hiking trails.

*Le VTT est autorisé sur les chemins de randonnée de la région de la Jungfrau.*

## BIKE CODEX

- Wear protective equipment
- Assess your ability correctly
- Give way to hikers
- Stay on the trail
- Close pasture gates

## CODE VTT

- Portez l'équipement de protection
- Évaluez correctement vos capacités
- Accordez la priorité aux randonneurs
- Restez sur les pistes
- Fermez les clôtures



In und um Grindelwald stehen Bosch E-Bike Ladestationen kostenlos zur Verfügung.

Bosch e-bike charging stations are available free of charge in and around Grindelwald...

*À Grindelwald même et aux alentours, des bornes de recharge Bosch pour E-Bike sont mises gratuitement à disposition.*

## ADVANCED BIKERS ONLY



**30 km:** Grindelwald Sportzentrum – Grosse Scheidegg – First – Bachalpsee – Waldspitz – Aellfluh – Grindelwald Sportzentrum

## BACHALPSEE LOOP

**START** 1028 m ü. M. Grindelwald Sportzentrum

**FINISH** 1028 m ü. M. Grindelwald Sportzentrum



↑1476 m | ↓1476 m



## BUSSALP LOOP

**START** 1028 m ü. M. Grindelwald Sportzentrum

**FINISH** 1028 m ü. M. Grindelwald Sportzentrum



↑932 m | ↓932 m



**20 km:** Grindelwald Sportzentrum – Lochsteinen – Bussalp – Holenwang – Aellfluh – Grindelwald Sportzentrum



12. – 16. JULI 2023  
[eiger.utmb.world](http://eiger.utmb.world)

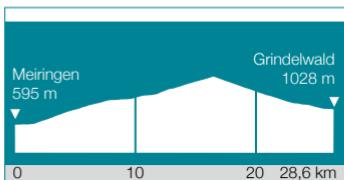
12. & 13. AUGUST 2023  
[eigerbike.ch](http://eigerbike.ch)



Copyright: Tina Fischer



Copyright: Tina Fischer



### ALPINE BIKE - ETAPPE 11

START

595 m ü. M. Meiringen

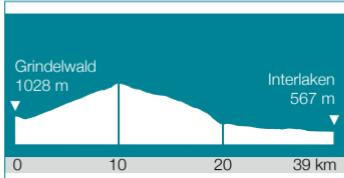
FINISH

1028 m ü. M. Grindelwald Sportzentrum



↑ 1900 m | ↓ 1450 m

37 km: Meiringen – Grosse Scheidegg – First – Bachalpsee – Waldspitz – Aellfluh – Grindelwald Sportzentrum



### ALPINE BIKE - ETAPPE 12

START

1028 m ü. M. Grindelwald Sportzentrum

FINISH

567 m ü. M. Interlaken



↑ 1250 m | ↓ 1700 m

39 km: Grindelwald Sportzentrum – Brandegg – Kleine Scheidegg – Wengen – Lauterbrunnen – Zweilütschinen – Interlaken



### E-MTB Tour Eiger Loop

Mit dem E-MTB in drei Tagen die Jungfrau Region erkunden.

Explore the Jungfrau Region in three days with an E-MTB.

Découvrir la région de la Jungfrau en trois jours avec l'E-VTT.



Copyright: Mirjam Kluka

## OUTDOOR SWITZERLAND AG

Dorfstrasse 103  
3818 Grindelwald  
+41 33 224 07 01  
[info@outdoor.ch](mailto:info@outdoor.ch)  
[www.outdoor.ch](http://www.outdoor.ch)



Ausrüstung: Klettergurt, Klettersteigset, Helm und gutes Schuhwerk.

Equipment: harness, Via Ferrata set, helmet and hiking boots.

*Équipement: un harnais d'escalade, un set de Via Ferrata, un casque et de bonnes chaussures.*

## VIA FERRATA ROTSTOCK

- 2,9 km
- 2 h 45 min
- 260 hm
- 450 hm

## VIA FERRATA OSTEgg

- 13 km
- 10 h
- 750 hm
- 2000 hm

## VIA FERRATA SCHWARZHORN

- 10,5 km
- 6–7 h
- 900 hm
- 1100 hm

## VIA FERRATA MÜRREN

- 2 km
- 3–4 h
- 0 hm
- 300 hm



## ALETSCHGLETSCHERWANDERUNG

Erleben Sie den Aletschgletscher aus nächster Nähe und geniessen Sie zwei unvergessliche Tage im UNESCO Weltnaturerbe mit einem Bergführer.

## ALETSCH GLACIER HIKE

Experience the Aletsch glacier up close and enjoy two days hiking in the UNESCO World Heritage site under the expert leadership of a mountain guide.

## RANDONNÉE SUR LE GLACIER D'ALETSCH

Découvrez le glacier d'Aletsch de près et profitez de deux jours inoubliables dans le site du patrimoine mondial de l'UNESCO avec un guide de montagne.



Weitere Informationen  
Further Information  
*Plus d'informations*

# 7 Tage offen Open 7 days



**VÖI Grindelwald**

Dorfstrasse 155  
3818 Grindelwald

[www.voi-migrospartner.ch](http://www.voi-migrospartner.ch)

Ihnen zuliebe  
**VÖI**  
**MIGROS**  
PARTNER



**1910**  
Gourmet by Hausers

**Gourmet Restaurant**

Hotel Belvedere  
Dorfstrasse 53  
3818 Grindelwald

[www.gourmet-1910.ch](http://www.gourmet-1910.ch)



★★★  
**Hotel-Restaurant  
Blümlisalp**

Andreas Lohner, 3818 Grindelwald  
Telefon +41 (0)33 853 63 60  
[info@bluemlisalp-hotel.ch](mailto:info@bluemlisalp-hotel.ch)  
[www.bluemlisalp-hotel.ch](http://www.bluemlisalp-hotel.ch)

Schöne, komfortable Gästezimmer an ruhiger Lage mit herrlichem Blick auf die imposante Bergwelt. In unserem gemütlichen Restaurant verwöhnen wir Sie mit Produkten aus eigener Landwirtschaft und verschiedenen Hausspezialitäten.

*Located in a peaceful area, our nice and comfortable rooms offer splendid views over the impressive mountains. In our restaurant, spoil yourself with products from our own farm and various homemade specialities.*



# SPORTZENTRUM

GRINDELWALD



# SPORTZENTRUM SPORTS CENTRE CENTRE SPORTIF

## ÖFFNUNGSZEITEN

## OPENING HOURS

## HORAIRES



Hallenbad & Sauna  
Geöffnet ab 27. Mai

Swimming Pool & Sauna  
Open from 27 May

Piscine & sauna  
Ouvert à partir du 27 mai



Eishalle  
Geöffnet ab 15. Juli

Ice rink  
Open from 15 July

Patinoire  
Ouvert à partir du 15 juillet



Boulderhalle  
Januar–Dezember

Bouldering  
January–December

Salle d'escalade  
Janvier–décembre



Indoor Seilpark

Indoor Ropes Park

Parc aventure intérieur



EIGER+  
cafe lounge

EIGER+  
cafe lounge

EIGER+  
cafe lounge



Tourismus  
Center

Tourist  
Centre

Centre  
touristique



Besuchen Sie das Sportzentrum im Dorfzentrum von Grindelwald. Es ist der Treffpunkt für Sport und Erholung.

### DIE ANGEBOTE:

- Hallenbad
- Sauna Oase
- Eishalle
- Boulderraum
- Indoor Seilpark
- Badminton und Tischtennis (nur im Sommer)
- Gym



Visit the sports centre in the village centre of Grindelwald, a place where sports and recreation come together.

### THE AMENITIES:

- Indoor swimming pool
- Sauna Oasis
- Indoor Ice rink
- Boulder room
- Indoor ropes park
- Badminton and table tennis (only in summer)
- Gym

# READY FÜR BIKE - ERLEBNISSE?

SERVICE | BIKE-RENTAL | VERKAUF

offizieller Partner von



THE HEART OF SPORT

Grindelwald Terminal | First | Hotel Sunstar  
[info@rentnetwork.ch](mailto:info@rentnetwork.ch) - Tel. +41 33 853 04 00  
[www.rentnetwork.ch](http://www.rentnetwork.ch)

 **INTERSPORT®**  
RENT-NETWORK  
Grindelwald



Visitez le centre sportif au centre du village de Grindelwald. C'est le lieu de rencontre des sports et des loisirs.

**Les offres:**

- Piscine intérieure
- Oasis de sauna
- Patinoire couverte
- Salle d'escalade
- Salle d'accrocordes
- Badminton et tennis de table (uniquement en été)
- Salle de gym



Weitere Informationen  
Further Information  
Plus d'informations



**HOTEL RESTAURANT**

**Alpina**

**MAN SOLL DEM LEIB ETWAS GUTES BIETEN,  
DAMIT DIE SEELE LUST HAT, DARIN ZU WOHNEN.**

WINSTON CHURCHILL

Idyllisch, ruhig gelegen, nur «2 Schritte» oberhalb vom Bahnhof mit einer grossen Terrasse und einer atemberaubenden Aussicht kann Ihre Seele mit allen Sinnen geniessen.

**HERRLICHE GRINDELWALDER KULINARIK**

- Reichhaltiges Angebot ➢ Vegetarische Gerichte
- Grosser Fischauswahl ➢ Saisonspezialitäten
- Wir arbeiten mit lokalen Anbietern und regionalen Produkten.

**ÖFFNUNGSZEITEN**

- ab 18.00 Uhr – Dienstag Ruhetag

Wir freuen uns auf Sie!

Regula & Thomas Wolf und das Alpina Team

T 033 854 33 44 · hotel@alpina-grindelwald.ch

**WWW.ALPINA-GRINDELWALD.CH**







## WEITERE ANGEBOTE MORE OFFERS PLUS D'OFFRES

**TENNIS**  
**TENNIS**  
**TENNIS**



**START** Mettenbergstrasse 18



CHF 24

**LINK**



**FREIBAD HELLBACH**  
**OUTDOOR POOL**  
**PISCINE EXTÉRIEURE**



**START** Hellbachweg 1



CHF 8

**LINK**



**ANGELN**  
**FISHING**  
**PÊCHE**



**START** Bachalpsee



CHF 30

**LINK**



SMALL  
LUXURY  
HOTELS  
LUXURY HOTELS

swiss  
design  
hotels

# MACH DICH AUF DEN WEG.



ZIMMER & GUTSCHEINE  
JETZT BUCHEN  
[BERGWELT-GRINDELWALD.COM](http://BERGWELT-GRINDELWALD.COM)

BERGWELT GRINDELWALD | ALPINE DESIGN RESORT  
BERGWELT 4 | CH-3818 GRINDELWALD  
PHONE +41 33 854 85 85 | FAX +41 33 854 85 84  
WELCOME@BERGWELT-GRINDELWALD.COM  
BERGWELT-GRINDELWALD.COM



BERGWELT  
GRINDELWALD  
ALPINE DESIGN RESORT



## GOLF

START

Aspistrasse 7



CHF

ab from de CHF 40

LINK



## MINIGOLF

START

Dorfstrasse 136



CHF

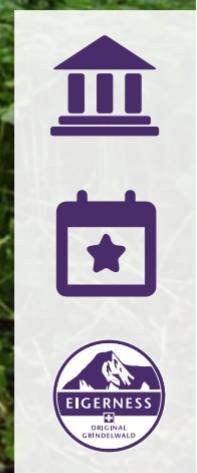
9

LINK





KULTUR  
CULTURE  
CULTURE





Copyright: Eiger Ultra Trail by UTMB 2014, Photo by Thomas Senf



# VERANSTALTUNGEN EVENTS ÉVÉNEMENTS



12. – 18. JUN LAND ART FESTIVAL  
17. JUN OPENING KULTURSUMMER  
24. JUN MOUNTAINRUN GRINDELWALD  
24. JUN SWISSMAN XTREME TRIATHLON  
25. JUN BERGFÜHLINGSFEST MÄNNLICHEN



5. / 12. / 19. / 26. JUL STRASSENFEST  
8. JUL EIGER ROCK FESTIVAL  
19. – 22. JUL EIGER TOUR  
14. – 16. JUL EIGER ULTRA TRAIL  
23. JUL TRACHTENFEST MÄNNLICHEN  
31. JUL SCHWING- UND ÄLPLERFEST GR. SCHEIDECK



1. AUGUSTFEIER  
2. / 9. / 16. AUG STRASSENFEST  
18. AUG COMEDY OPEN-AIR  
3. – 26. AUG PUMPTRACK EIGER+ PLATZ  
12. – 13. AUG EIGER BIKE-CHALLENGE  
18. – 19. AUG INFERNO TRIATHLON  
20. AUG BUURESUNNTAG



1. – 2. SEP MUSIC NIGHT GRINDELWALD  
TBA SEP TALMUSIK-TREFF  
16. SEP ALPKÄSEFEST GROSSE SCHEIDECK



2. OCT GRINDELWALD MÄRT  
3. – 26. OCT PUMPTRACK EIGER+ PLATZ



17. – 18. NOV UNTERHALTUNGSABEND TV GRINDELWALD



Weitere Informationen  
Further Information  
Plus d'informations



Mit diesen Angeboten können Sie die traditionelle Kultur von Grindelwald kennenlernen.

With these offers, you can get to know the traditional Grindelwald culture.

Grâce à ces offres, vous pourrez vous imprégner de la culture traditionnelle de Grindelwald.



## ANGEBOTE OFFERS OFFRES



Anmeldung für den Dorfrundgang im Tourist Center erforderlich.

Please register for the village walk at the Tourist Centre.

Inscription préalable au-  
près du Centre touristique  
pour la visite guidée du  
village.

### GRINDELWALD MUSEUM



Dorfstrasse 204



CHF 7



*Di–Fr/Tue – Fri/Ma–Ve*  
15:00–18:00



*So/Sun/Di*  
15:00–18:00



### DORFRUNDGANG VILLAGE TOUR VISITE DU VILLAGE



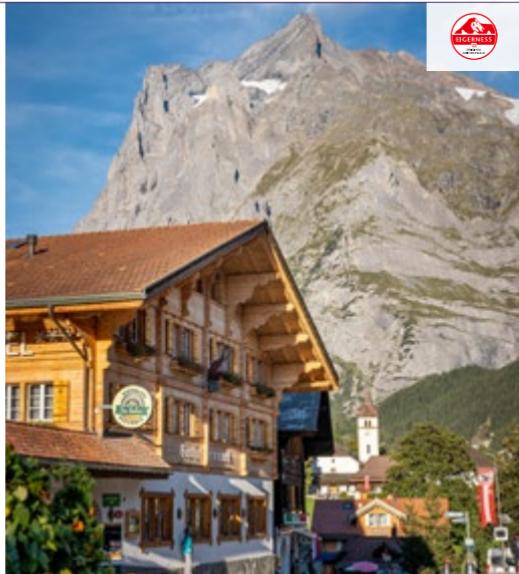
Nordwandplatz,  
Skifahrer Statue  
*Nordwand Square, Skier Statue Nordwand Place, statue du skieur*



CHF 9



Dienstag  
*Tuesday/Mardi*  
13:30–16:00





# Golden India

Grindelwald

Dorfstrasse 193, 3818 Grindelwald, Switzerland

Email : [info@goldenindia.ch](mailto:info@goldenindia.ch)

Phone: +41 33 853 55 55

## OUR SERVICES

•Restaurant •Take Away •Event •Catering Services •Delivery

📍 GRINDELWALD | WENGEN | ZERMATT | LAUSANNE | SURSEE | LEUKERBAD  
[www.goldenindia.ch](http://www.goldenindia.ch)

# Swiss Skyline

Eiger . Mönch . Jungfrau

Schilthorn  
Piz Gloria

[www.schilthorn.ch](http://www.schilthorn.ch)



Wetterabhängige  
Änderungen möglich.

Weather dependant.  
Changes possible.

Changements possibles  
en raison des conditions  
météorologiques.

### KUTSCHENFAHRT CARRIAGE RIDE PROMENADE EN CALÈCHE

START



Grindelwald

CHF 100

L

1h

TEL

+41 33 853 33 72

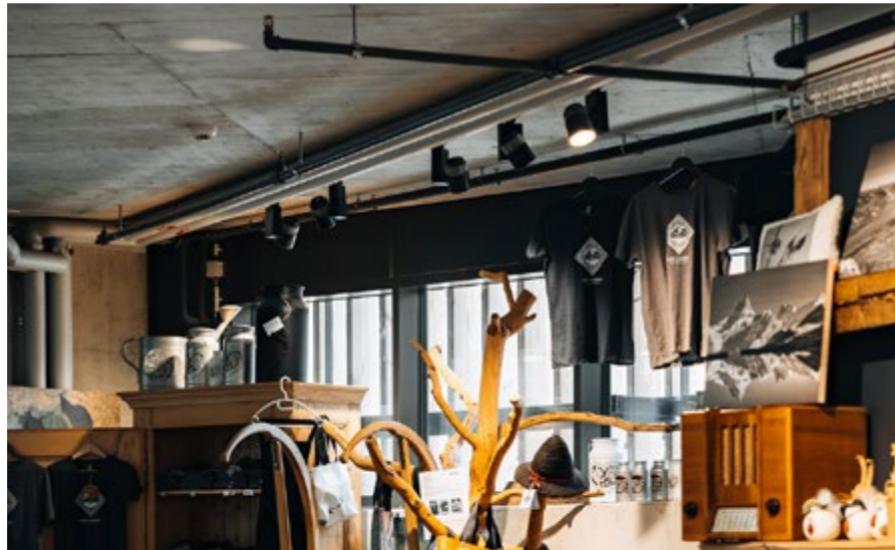


Weitere Informationen  
Further Information  
Plus d'informations

# Tradition Schweiz

033 854 70 70  
[WWW.KREUZ-POST.CH](http://WWW.KREUZ-POST.CH)





Eine grosse Auswahl an Produkten «Original Grindelwald» finden Sie im Eigerness – Der Laden.

A large selection of «Original Grindelwald» products can be found at Eigerness – Der Laden.

*Vous trouverez un grand choix de produits d'origine de Grindelwald à Eigerness – Der Laden.*



# EIGERNESSE



## ORIGINAL GRINDELWALD

Die Marke Eigerness ist ein Qualitätssiegel. Dort, wo das Signet verwendet wird, kann der Gast, Käufer oder Nutzer sicher sein, auf «Original Grindelwald» in der Ressource, im Rohstoff oder im Menschen zu treffen.

Der Verein Eigerness ist ein Zusammenschluss von Menschen, die den Eigerness Gedanken in Grindelwald aktiv unterstützen.

Er ist eine neutrale Plattform zur Förderung von lokalen Produkten, Dienstleistungen und Angeboten. Authentizität in Bezug auf Ressource, Rohstoff und Mensch ist bei allen Angeboten Grundvoraussetzung.

## ORIGINAL GRINDELWALD

The Eigerness brand is a seal of quality. Wherever the signet is used, the guest, buyer or user knows that the resources, raw materials or people they come across are authentic and 'Original Grindelwald'.

The Eigerness Association is an association of people who actively support the idea of Eigerness in Grindelwald.

It is a neutral platform for the promotion of local products, services and offers. Authenticity in terms of resources, raw materials and people is a basic requirement for all offers.

## ORIGINAL GRINDELWALD

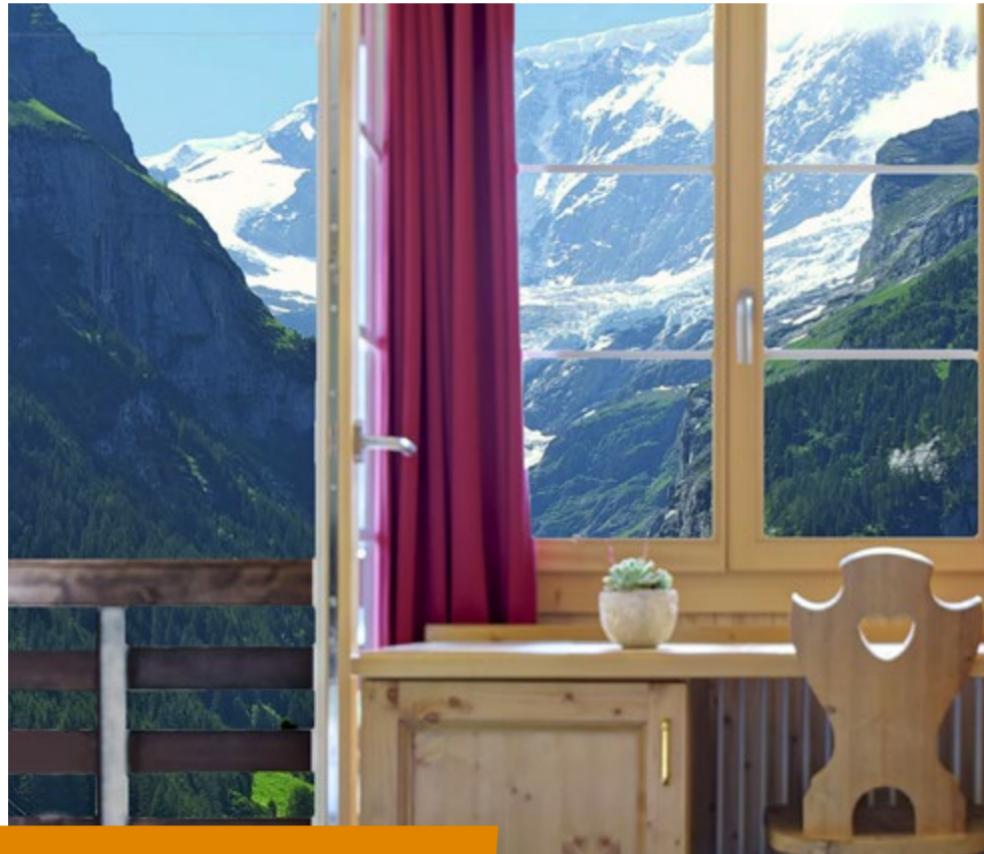
La marque Eigerness est un label de qualité. Partout où l'on trouve ce label, on peut être assuré de faire l'expérience de l'authenticité de Grindelwald, qu'il s'agisse de ressources, de matières premières ou de personnes.

L'association Eigerness promeut activement l'identité d'Eigerness à Grindelwald.

Il s'agit d'une plateforme indépendante pour la promotion des produits, des offres et des services locaux. L'authenticité des ressources, des matières personnes et des habitants est une exigence de base pour toutes les offres.



Weitere Informationen  
Further Information  
Plus d'informations



**ESSEN & SCHLAFEN**  
EAT & SLEEP  
MANGER & DORMIR







## RESTAURANTS

ALPENBLICK +41 33 853 11 05 Obere Gletscherstrasse 16	CAFÉ 3692 +41 33 853 16 54 Terrassenweg 61	KIRCHBÜHL HILTY STÜBLI & EIGER STUBE «LA MARMITE» 🍜 +41 33 854 40 80 Kirchbühlstrasse 23
ALPENHOF +41 33 853 52 70 Kreuzweg 36	CENTRAL HOTEL WOLTER +41 33 854 33 33 Dorfstrasse 93	KREUZ & POST +41 33 854 70 70 Dorfstrasse 85
ALPINA EDELWEISS-STUBE +41 33 854 33 44 Kreuzweg 9	C UND M CAFÉ BAR RESTAURANT +41 33 853 07 10 Almisgässli 1	MARMORBRUCH +41 79 310 30 89 Marmorbruchstrasse 3
ALTE POST +41 33 853 42 43 Dorfstrasse 173	DERBY GASTSTUBE & FÖHRENSTUBE +41 33 854 54 61 Dorfstrasse 75	ONKEL TOM'S HÜTTE 🍔 +41 33 853 52 39 Dorfstrasse 194
ASPEN +41 33 854 40 00 Aspen 1	ELEMENTS +41 33 853 12 20 Terrassenweg 104	RANCHERBAR +41 79 310 27 58 Sametweg 1
BARRY'S RESTAURANT, BAR & LOUNGE EIGER SELFNESS HOTEL +41 33 854 31 31 Dorfstrasse 133	FIESCHERBLICK +41 33 853 18 81 Dorfstrasse 203	SCHWEIZERHOF SCHMITTE & GASTSTÜBLI +41 33 854 58 58 Swiss Alp Resort 1
BEBBIS RESTAURANT +41 33 525 08 25 Dorfstrasse 130	GLACIER +41 33 853 10 04 Endweg 55	SPINNE MERCATO 🍔 +41 33 854 88 88 Dorfstrasse 136
BELLEVUE PINTE +41 33 853 12 34 Dorfstrasse 157	GLETSCHERSCHLUCHT +41 33 853 60 50 Gletscherschlucht 1	STALLBEIZLI HEUBODEN +41 79 371 67 44 Itramenstrasse 2a
BELVEDERE +41 33 888 99 99 Dorfstrasse 53	GOLDEN INDIA 🍜 +41 33 853 55 55 Dorfstrasse 193	STEINBOCK RISTORANTE PIZZERIA DA SALVI 🍔 +41 33 853 89 99 Dorfstrasse 189
BG'S GRILL RESTAURANT +41 33 854 85 85 Bergwelt 4	GRUND +41 33 828 75 75 Grundstrasse 63	SUNSTAR ALPINE HOTEL ADLERSTUBE +41 33 854 77 77 Dorfstrasse 168
BLÜMLISALP +41 33 853 63 60 Ob. Gletscherstrasse 145	JÄGERSTÜBLI +41 33 853 11 31 Itramenstrasse 29	WETTERHORN GLETSCHERSTÜBLI +41 33 853 12 18 Obere Gletscherstr. 159
BRÜGGBEIZLI +41 33 853 57 30 Moosgasse 6	JASMINE GARDEN 🍜 +41 33 853 07 33 Dorfstrasse 155	



A. & M. Kaufmann  
CH-3818 Grindelwald  
Tel. +41 (0)33 854 88 88  
[www.spinne.ch](http://www.spinne.ch)

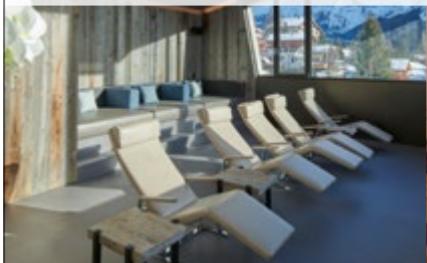


ALPENWELLNESS | Sauna, Kräuter- & Dampfbad,  
Erlebnisduschen & Eiskneippgang, Massage



Infinity Outdoor Pool  
und Ruheraum

RISTORANTE MERCATO | Pizzas, Pastas,  
International – Mediterrane Speisen



Bis in die Morgenstunden....



The fun Place in Town



# BERGRESTAURANTS & BISTROS & BARS

## BERGRESTAURANTS

## MOUNTAIN RESTAURANTS RESTAURANTS DE MONTAGNE



ALPIGLEN +41 33 853 11 30	EIGERNORDWAND +41 33 855 33 22	MÄNNDENEN-WEBERHÜTTE +41 33 853 44 64
BÄREGG +41 79 121 09 09	FAULHORN +41 79 534 99 51	MÄNNLICHEN +41 33 853 10 68
BELLEVUE DES ALPES +41 33 855 12 12	FIRST +41 33 828 77 88	PFINGSTEGG +41 33 853 11 91
BORT +41 33 853 17 62	GRINDELWALDBLICK +41 33 855 13 74	RASTHYSI +41 78 789 34 21
BRANDEGG +41 33 853 10 57	GROSSE SCHEIDEDEGG +41 79 922 93 14	SCHRECKFELD +41 33 853 54 30
BUSSALP +41 33 853 37 51	KLEINE SCHEIDEDEGG +41 33 828 76 92	SCHYNIGE PLATTE +41 33 828 73 73
CHALET BAR +41 33 855 33 22	ISCHBODENHÜTTE +41 78 818 59 38	WALDSPITZ +41 33 853 18 61
EIGERGLETSCHER +41 33 828 78 88	JUNGFRAUJOCH +41 33 828 78 88	

## BARS & BISTRO



AVOCADO BAR +41 79 955 27 04 Dorfstrasse 158	EIGER LODGE GRILL · BAR +41 33 854 38 38 Grundstrasse 58	E-TRON ENERGY BAR +41 33 828 71 12 Grindelwald Terminal
BARRY'S BAR & LOUNGE +41 33 854 31 31 Dorfstrasse 133	ESPRESSO BAR +41 33 854 88 88 Dorfstrasse 136	KEONI'S +41 33 854 88 48 Dorfstrasse 95

## BISTRO



BÄCKEREI-KONDITOREI-CAFÉ RINGGENBERG +41 33 853 10 59 Dorfstrasse 123	EIGER BEAN THE COFFEE ROASTERY +41 76 795 66 61 Dorfstrasse 195	NOODLE SOUP BAR +41 33 828 71 12 Grindelwald Terminal
BISTRO GRINDELWALD TERMINAL +41 33 828 71 12 Grindelwald Terminal	EIGER+ CAFÉ LOUNGE +41 79 854 20 20 Dorfstrasse 110	SNACK BAR +41 33 854 70 70 Dorfstrasse 85
CONFISERIE QRAFTWERK +41 33 525 85 65 Dorfstrasse 123	GRINDEL LOUNGE & DEKO Dorfstrasse 119 +41 79 313 79 77	TEA N TAKE AWAY +41 33 853 55 55 Dorfstrasse 103



Copyright: Romystreit Photography



# UNTERKÜNFTEN · ACCOMMODATIONS · HÉBERGEMENTS



ROMANTIK HOTEL SCHWEIZERHOF

+41 33 854 58 58



ASPEN ALPIN  
LIFESTYLE HOTEL

+41 33 854 40 00

BERGWELT GRINDELWALD  
ALPINE DESIGN RESORT

+41 33 854 85 85

BOUTIQUE HOTEL GLACIER

+41 33 853 10 04

HOTEL BELVEDERE

+41 33 888 99 99

EIGER SELFNESS HOTEL

+41 33 854 31 31

HOTEL KIRCHBÜHL

+41 33 854 40 80

HOTEL KREUZ & POST

+41 33 854 70 70

HOTEL SPINNE

+41 33 854 88 88

SUNSTAR HOTEL

+41 33 854 77 77



DERBY SWISS QUALITY HOTEL  
+41 33 854 54 61

HOTEL BODMI

+41 33 853 12 20

HOTEL PARKHOTEL  
SCHOENEGG



ALPINHOTEL BORT

+41 33 853 17 62

CENTRAL HOTEL WOLTER  
+41 33 854 33 33

HOTEL ALPENHOF

+41 33 853 52 70

HOTEL ALPINA  
+41 33 854 33 44

HOTEL ALTE POST  
+41 33 853 42 42

HOTEL BELLEVUE PINTE  
+41 33 853 12 34

HOTEL BERNERHOF

+41 33 853 10 21

HOTEL CABANA  
+41 33 854 50 70

HOTEL CAPRICE

+41 33 854 38 18

HOTEL EIGERBLICK  
+41 33 854 10 20

HOTEL GLETSCHERGARTEN

+41 33 853 17 21

HOTEL GRINDELWALDERHOF  
+41 33 854 40 10

HOTEL HIRSCHEN

+41 33 854 84 84

HOTEL RESIDENCE  
+41 33 854 55 55

HOTEL SONNENBERG  
+41 33 853 10 15

HOTEL STEINBOCK  
+41 33 853 89 89

HOTEL WETTERHORN  
+41 33 853 12 18

JUNGFRAU LODGE  
SWISS MOUNTAIN HOTEL  
+41 33 854 41 41



HOTEL BEL-AIR EDEN  
+41 33 853 23 21

HOTEL BLÜMLISALP  
+41 33 853 63 60

HOTEL TSCHUGGEN  
+41 33 853 17 81

HOTEL BELLARY  
+41 33 853 10 06

HOTEL LAUBERHORN

+41 33 853 10 82



Wellness-Hotel

Trail Running

Bike-Hotel

Berghotel/-Hütte | Mountain Hotel/Hut



**GRIWATREUHAND**  
REAL ESTATE

info@griwatreuhand.ch  
+41 33 854 11 60  
www.griwatreuhand.ch



Unser neustes Projekt  
our latest project

Ihre kompetente Partnerin  
für die Vermarktung von Immobilien

## YOUR COMPETENT REAL ESTATE PARTNER



## YOUR COMPETENT PARTNER FOR RENTAL SERVICES

Ihre kompetente Partnerin für die Vermietung  
und Verwaltung von Ferienwohnungen

unsere Ferienwohnungen  
our holiday homes



welcome@griwarent.ch  
+41 33 854 11 40  
www.griwarent.ch



**GRIWARENT**  
HOLIDAY HOMES



Die Hotels sind auf dem Ortsplan hinten eingezeichnet.  
You can find the hotels listed on the map on the back page.  
Vous pouvez trouver les adresses sur la carte en dernière page.

## WEITERE UNTERKÜNFTEN FURTHER ACCOMMODATION PLUS D'HÉBERGEMENTS

ALPENBLICK +41 33 853 11 05	FIRST LODGE +41 33 828 77 88	MÄNNDENLEN-WEBERHÜTTE ▲ +41 33 853 44 64
ALPIGLEN ▲ +41 33 853 11 30	GLECKSTEINHÜTTE ▲ +41 33 853 11 40	MÄNNLICHEN ▲ +41 33 853 10 68
BÄREGG ▲ +41 79 121 09 09	GLETSCHERBLICK +41 33 853 10 58	MARMORBRUCH +41 79 310 30 89
BELLEVUE DES ALPES ▲ +41 33 855 12 12	GLETSCHERDORF ▲ +41 33 853 14 29	MÖNCHSJOCHHÜTTE ▲ +41 33 971 34 72
EIGERNORDWAND ▲ +41 33 855 33 22	GRINDELWALDBLICK ▲ +41 33 855 13 74	NATURFREUNDEHAUS +41 33 853 13 33
EIGER LODGE ⚡ +41 33 854 38 38	GROSSE SCHEIDEDEGG ▲ +41 79 922 93 14	SCHRECKHORNHÜTTE ▲ +41 33 855 10 25
EIGER VIEW ALPINE LODGE +41 33 336 30 30	HOLDRIÖ ▲ +41 79 614 02 88	SCHYNIGE PLATTE ▲ +41 33 828 73 73
ELEMENTS LODGE +41 79 807 80 60	JÄGERSTÜBLI +41 33 853 11 31	WALDSPITZ ▲ +41 33 853 18 61
FIESCHERBLICK +41 33 853 18 81	JUGENDHERBERGE +41 33 853 10 09	
FAULHORN ▲ +41 79 534 99 51	KLEINE SCHEIDEDEGG ▲ +41 33 828 76 92	
FIRST ▲ +41 33 828 77 88	LEHMANN'S HERBERGE +41 33 853 31 41	



Ferienwohnungen  
holiday homes  
locations de vacances

▲ Berghotel/-Hütte | Mountain Hotel/Hut

🚲 Bike-Hotel

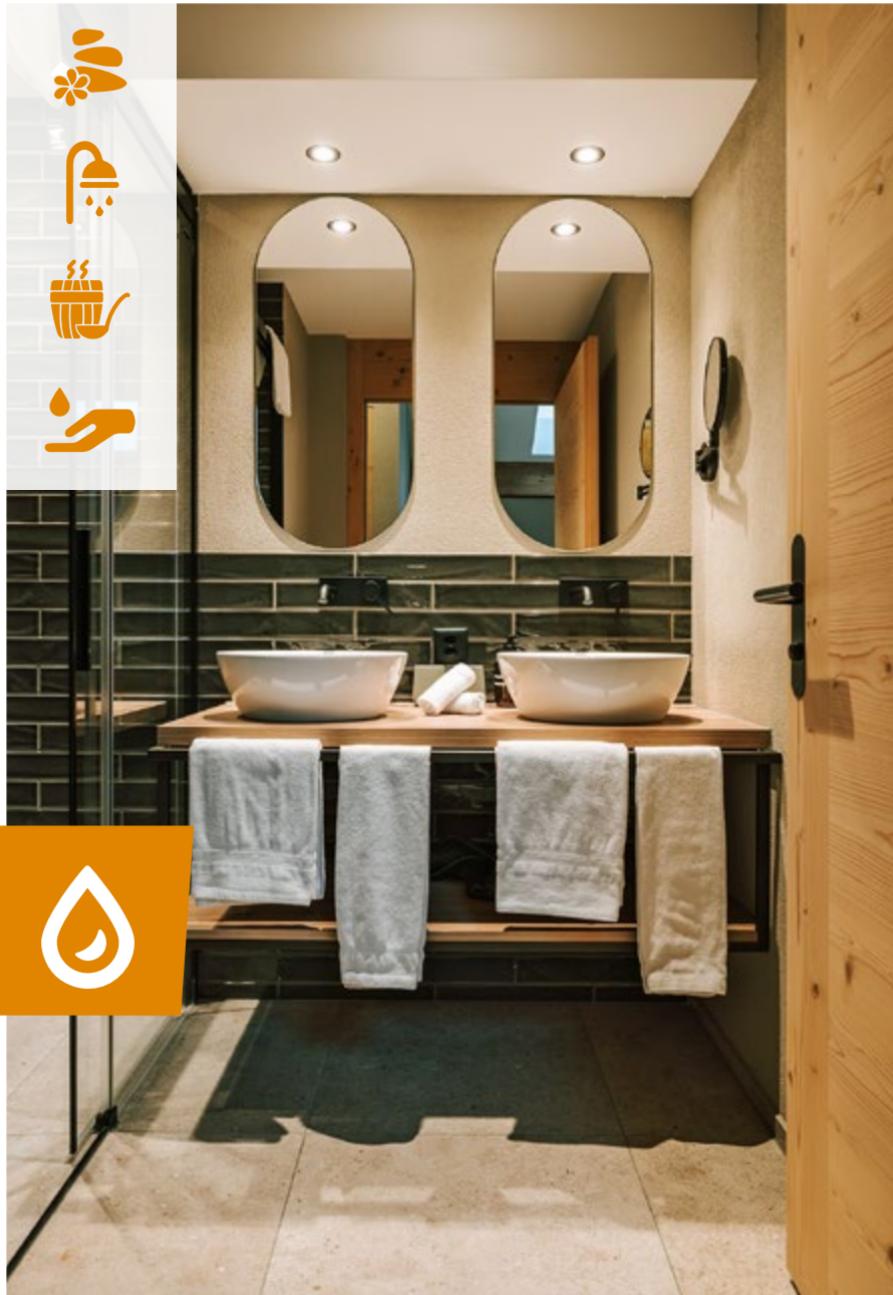
⛺ Camping



**TWEEBIE** ist Ihr persönlicher Reiseassistent.  
Planen Sie Ihren Aufenthalt in Grindelwald und  
informieren Sie sich über alles, was hier läuft.

**TWEEBIE** is your personal travel assistant.  
Plan your stay in Grindelwald and find out about  
everything that's going on.

**TWEEBIE** est votre assistant de voyage personnel.  
Planifiez votre séjour à Grindelwald et découvrez  
tout ce qu'il s'y passe.



Copyright: Romystrett Photography



## WELLNESS



Aktive Zeiten fordern aktive Erholung. Unser Körper und unser Geist sehnen sich nach einer Auszeit, die den hektischen Alltag vergessen lässt.

An active life requires active recreation. Pamper your body and soul with a time-out and forget the hectic pace of everyday life..

Après les activités de loisirs viennent les activités de détente. Votre corps et votre esprit aspirent à une pause qui vous fera oublier votre quotidien agité.

### WELLNESSANGEBOTE WELLNESS OFFERS OFFRES DE BIEN-ÊTRE

ASPEN ALPIN	HOTEL BODMI
LIFESTYLE HOTEL	+41 33 853 12 20
+41 33 854 40 00	Terrassenweg 104
Aspen 1	
AROMATHERAPIE	HOTEL CAPRICE
GRINDELWALD	+41 33 854 38 18
+41 79 670 49 37	Kreuzweg 11
Dorfstrasse 95	
BELLISSIMA	HOTEL HIRSCHEN
KOSMETIK & WELLNESS	+41 33 854 84 84
+41 33 853 15 55	Dorfstrasse 135
Dorfstrasse 127	
EIGER SELFNESS HOTEL	MASSAGEN &
SELFNESS CENTER	BEHANDLUNGEN
+41 33 854 31 31	Monika Friedrich-Ambühl
Dorfstrasse 133	+41 79 278 95 73
HOTEL BELVEDERE	Stutzstrasse 1b
+41 33 888 99 99	
Dorfstrasse 53	NADJA GERTSCH

Dipl. Masseurin
+41 79 228 51 76
Locherbodenstrasse 23

PARKHOTEL
SCHOENECK ?
+41 33 854 18 18
Dorfstrasse 161
ROMANTIK HOTEL
SCHWEIZERHOF
+41 33 854 58 58
Swiss Alp Resort 1
SPORTZENTRUM
+41 33 854 12 30
Dorfstrasse 110
SUNSTAR HOTEL
+41 33 854 77 77
Dorfstrasse 168

Massageangebot  
Massage offers  
Offres de massage

Auf Anfrage  
On request  
Sur demande



Weitere Informationen  
Further Information  
Plus d'informations



## INFORMATION





Copyright: Cuno de Bruin

# KONTAKT CONTACTS CONTACTS



112



118



144



117



1414

## SPITAL & PRAXIS HOSPITAL & MEDICAL PRACTICES HÔPITAL & CABINETS MÉDICAUX



### SPITAL FMI INTERLAKEN

+41 33 826 26 26  
Weissenaustrasse 27

### WALK-IN-CLINIC

INTERLAKEN  
+41 33 826 21 00  
Bahnhofstrasse 28

### OSTEOASPI GELDOF

Physiotherapie Osteopatie  
+41 79 666 26 50  
Aspistrasse 14

### PARAMEDZENTRUM

WILLEMS Physiotherapie  
+41 33 853 38 86

Spillstattdstrasse 46

### PRAXIS ANKEBÄLLI

Physiotherapie  
+41 79 419 17 61  
Spillstattdstrasse 61

### XUNDHEITSZENTRUM

+41 33 854 54 40  
Spillstattdstrasse 14

### ZAHNARZT

Dr. Med. Dent. Herting  
+41 33 853 49 50  
Grundstrasse 19

## TAXI & TRANSPORT



### GRINDELWALDBUS

+41 33 854 16 16

### GRINDELWALD REISEN

+41 79 279 07 91

### FRUTT TAXI

+41 78 873 54 54

### SWISS HELICOPTER

+41 33 828 90 00

## BANK BANKS BANQUES



### BANK EKI

GENOSSENSCHAFT  
+41 33 853 29 70  
Dorfstrasse 78

### BEKB / BCBE

+41 33 854 13 31  
Dorfstrasse 101

### RAIFFEISENBANK

+41 33 828 82 88  
Dorfstrasse 95

### UBS

+41 33 854 42 11  
Dorfstrasse 126

## TOURIST INFORMATION



### GRINDELWALD TOURISMUS

+41 33 854 12 12  
Dorfstrasse 110

### JAPANESE INFORMATION BUREAU

+41 33 853 51 20



**KIRCHBÜHL**  
HOTEL \*\*\*\* GRINDELWALD



**APARTMENTS**  
KIRCHBÜHL • GRINDELWALD

**CHALET HOTEL  
HOTELZIMMER &  
JUNIOR-SUITEN**  
im alpine Stil

**RUHIGE PANORAMALAGE**  
Beste Aussicht ins  
UNESCO Welterbe

**BASIC WELLNESS**  
3 verschiedene Saunen

**PFINGSTEGGBAHN  
& FIRSTBAHN**  
in der Nähe

**FAMILIENTRADITION**  
seit 1900

**LA MARMITE**  
Gourmet Hochgenuss

**HILTY-STÜBLI &  
EIGER STUBA**  
Berner Oberländer  
Spezialitäten

**ASIATISCHE  
SPEZIALITÄTEN**  
Thai, Indonesisch, Chinesisch

**FREITAG:**  
Kirchbühl-Buffet

**HOTEL LOBBY**  
Mit offener Feuerstelle

**NATUR-  
GARTENTERRASSE**

**CHALET APARTMENTS**  
Von Studio bis  
5 Zimmer Apartment

**RUHE & AUSSICHT**  
Beste Lage auf  
dem Kirchbühl

**HOTELSERVICE &  
LEISTUNGEN**  
Täglich Service wie im  
Hotel inkl. Frühstück &  
Abendessen

**DELUXE & BUDGET**  
Verschiedene Preis-  
kategorien buchbar

**SHUTTLE-BUS-  
ABHOLSERVICE**  
auf Anfrage

**HOTEL KIRCHBÜHL**

KIRCHBÜHLSTRASSE 23 | 3818 GRINDELWALD | TEL. +41 33 854 40 80 | [WWW.KIRCHBUEHL.CH](http://WWW.KIRCHBUEHL.CH)

**GEMEINDE MUNICIPALITY SERVICES PUBLICS**

ABTEILUNG SICHERHEIT  
SECURITY DEPARTMENT  
DÉPARTEMENT DE SÉCURITÉ  
+41 33 854 14 84  
Spillstattstrasse 2

FUNDBÜRO  
LOST & FOUND  
OBJETS TROUVÉS  
+41 33 854 14 14  
Spillstattstrasse 2

VERWALTUNG  
LOCAL AUTHORITY  
ADMINISTRATION  
+41 33 854 14 14  
Spillstattstrasse 2

**POST POSTE**

POST SWISS POST LA POSTE  
+41 848 888 888  
Provisorium/Temporary Location  
Bärplatz

**BAHNHOF STATIONS GARES**

GRINDELWALD  
+41 33 828 75 40  
3818 Grindelwald

GRINDELWALD GRUND  
+41 33 828 75 23  
3818 Grindelwald

GRINDELWALD TERMINAL  
+41 33 828 71 12  
3818 Grindelwald

INTERLAKEN OST  
+41 33 828 73 20  
3800 Interlaken

**ELEKTRONIK ELECTRONICS ÉLECTRONIQUE**

ALPIN TV SERVICE  
+41 76 570 48 25  
Grundstrasse 54

BOHREN MULTIMEDIA  
+41 33 854 40 50  
Kirchbodenstrasse 25

ELEKTRO FEUZ  
+41 33 853 21 33  
Spillstattstrassse 8

TUCOM COMPUTER  
+41 79 458 58 66  
Grindelwaldstrasse 59

**SERVICE & GARAGES**

BERNET POLDI GARAGE &  
LANDMASCHINEN  
+41 33 853 45 39  
Grindelwaldstrasse 86a

ROTHENECK GARAGE  
+41 33 853 15 07  
Grindelwaldstrasse 96

**FERIENWOHNUNGSVERMIETUNGEN  
HOLIDAY HOME RENTALS LOCATION DE VACANCES**

GRIWARENT  
+41 33 854 11 40  
Dorfstrasse 118

INTERHOME  
+41 33 853 05 84  
Dorfstrasse 193



# GESCHÄFTE SHOPS COMMERCES



## ESSEN FOOD ALIMENTATION

BÄCKEREI-KONDITOREI-CAFÉ RINGGENBERG +41 33 853 10 59 Dorfstrasse 123	ITAL-MAX +47 78 735 80 20 Dorfstrasse 165	MOLKEREI GERTSCH +41 33 853 12 92 Spillstattdstrasse 4
BÄCKEREI WÜTHRICH +41 33 854 88 54 Ischweg 1	LÄDELI UF EM STUTZ +41 33 853 18 30 Uf em Stutz	SNACK BAR KREUZ&POST +41 33 854 70 70 Dorfstrasse 85
CONFISERIE QRAFTWERK +41 33 525 85 65 Dorfstrasse 123	LANDI / PRIMA +41 58 476 99 90 Wärgistalstrasse 4	SWISS CHOCOLATE CHALET +41 33 821 01 91 Dorfstrasse 87
COOP +41 33 225 39 40 Dorfstrasse 101 +41 33 655 36 25 Grindelwald Terminal	LINDT CHOCOLATE SHOP +41 33 828 71 12 Grindelwald Terminal	TAKEAWAY 191 +41 33 853 31 91 Dorfstrasse 191
EIGER BEAN THE COFFEE ROASTERY +41 76 795 66 61 Dorfstrasse 195	Lisi-Bisi LIEFERSERVICE +41 79 398 88 53 Dorfstrasse 31	TAMARAS PATISSERIE +41 79 620 10 24 Grabenstrasse 29
EIGERNES «DER LADEN» +41 33 853 81 69 Dorfstrasse 101	MERCERIA PORTUGAL +41 76 628 63 95 Dorfstrasse 195	VOI MIGROS +41 58 567 47 20 Dorfstrasse 155
GELATERIA DI MARCO +41 33 853 15 55 Dorfstrasse 127	METZGEREI BLAUE KUH Nur auf Vorbestellung bis 15.00 Uhr am Vortag via Bäckerei- Konditorei Café Ringgenberg +41 33 853 10 59 Dorfstrasse 123	ZENGER BRING'T S LIEFERSERVICE +41 33 853 22 33 Dorfstrasse 62

## GESUNDHEIT & KOSMETIK HEALTH & COSMETICS SANTÉ & COSMÉTIQUES



COOP VITALITY APOTHEKE +41 58 878 86 00 Dorfstrasse 101	FEUZ MARLEN FUSSPFLEGE +41 79 224 18 56 Dorfstrasse 193	NAGELSTUDIO NAILS +41 79 644 39 73 Grundstrasse 54, Terminal
DROGERIE REFORM HOLZGANG +41 33 853 15 55 Dorfstrasse 127	FUSSPFLEGE SUNSTAR HOTEL +41 33 854 77 77 Dorfstrasse 168	SWISS LUXURY STORE DR. PORTMANN +41 33 853 85 85 Grindelwald Terminal

## FRISÖR HAIRDRESSERS COIFFEUR



COIFFEUR CREATIV +41 33 853 25 45 Hotel Spinne	COIFFEUR SILVIA +41 76 210 15 30 Terrassenweg 56	EIGER COIFFEUR +41 33 854 31 34 Eiger Selfness Hotel	VRENI'S HAARMONIE +41 79 211 80 36 Spillstattdstrasse 4
COIFFEUR SALON CUKITA +41 79 526 45 09 Spillstattdstrasse 9	EDELWYSS HAIRSTYLING +41 79 319 90 39 Dorfstrasse 196	JRENE'S COIFFEURSALON +41 78 806 72 88 Dorfstrasse 179	



grindelwald\_eiger

2.757 Beiträge

148k Abonnenten

3.039 Abonniert

#### Grindelwald Tourism

Grindelwald is a place where mountaineers & visitors from all over the world meet.

Summer or winter - its always worth a visit 🏔 #grindelwald @jungfrauregion

[www.grindelwald.swiss](http://www.grindelwald.swiss)



Grindelwald



UNESCO



Mittellegi



Pflingstegg



Mountaineering



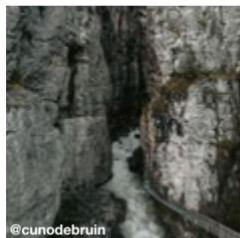
Glacier Gorge



Eiger



@wanderblondies



@cunodebruin



@jungfraujochtopofeurope



@jcadosch



@calsnape



@wanderblondies



@wirth.a.trip



@nikolovski\_foto



@jackson.groves



## SONSTIGES OTHER AUTRES



ANEMONE-FLORISTIK +41 79 468 10 49 Guggengasse 30	GRAND BAZAR BRUNNER +41 33 853 12 88 Dorfstrasse 115	MARTINAGLIA OPTIK +41 33 853 41 21 Dorfstrasse 123
BACKDOOR SHOP +41 33 853 09 70 Dorfstrasse 164	OUTDOOR +41 33 224 07 07 Dorfstrasse 103	MONTBELL +41 33 853 21 21 Dorfstrasse 107
BENETTON +41 33 853 32 04 Dorfstrasse 131	INTERSPORT GRAF +41 33 854 88 44 Dorfstrasse 95	MOUNT CUSHION +41 33 853 14 00 Dorfstrasse 165 A
BERNET SPORT +41 33 853 13 09 Dorfstrasse 128	INTERSPORT KAUFMANN +41 33 853 13 77 Dorfstrasse 118	OUTDOOR-GRINDELWALD SHOP & CAFÉ +41 33 224 07 09 Dorfstrasse 103
BIKEBOX GRINDELWALD +41 33 343 38 18 Dorfstrasse 179	INTERSPORT RENT NETWORK +41 33 853 04 00 Grindelwald Terminal	RAMU SWISS CREATION +41 33 853 27 02 Dorfstrasse 113
BONITA BAGS & MORE +41 33 853 50 60 Dorfstrasse 132	KAUFMANN FASHION +41 33 853 13 77 Dorfstrasse 124	TESCHNER OPTIK +41 33 853 40 10 Dorfstrasse 121
BURI SPORT +41 33 853 33 53 Dorfstrasse 89   160   181	KIOSK BAHNHOF +41 33 853 32 24 Bahnhof Grindelwald	TOP OF EUORPE SHOP +41 33 828 72 33 Grindelwald Terminal
CREART +41 79 415 02 58 Dorfstrasse 139	KIOSK NEUENHAUS +41 33 853 10 35 Dorfstrasse 121 A	VOGTS CORNER +41 33 853 40 14 Dorfstrasse 111
FANKY'S +41 33 853 28 82 Dorfstrasse 193	KIOSK SUNSTAR +41 33 853 18 84 Dorfstrasse 168	WERRENS ART +41 33 733 00 30 Dorfstrasse 139
FIRSTPEAK LIFESTYLESTORE +41 33 853 81 92 Dorfstrasse 121	KIRCHHOFER +41 33 854 16 80 Grindelwald Terminal	WYSS SPORT +41 33 855 15 45 Kleine Scheidegg
FLORISTIK STEFFIS LÄDELI +41 79 340 91 73 Sametweg 14	MAMMUT STORE +41 33 854 88 44 Dorfstrasse 95	YV.IN. LAGIS +41 33 853 16 08 Dorfstrasse 129

## WÄSCHE LAUNDRY LAVERIE



CHALET AURELIA  
+41 79 900 26 60  
Grundstrasse 36



Weitere Informationen  
Further Information  
Plus d'informations

Jeder Gast, der in Grindelwald übernachtet und Kurtaxe bezahlt, erhält die Gästekarte.

Every guest who stays overnight in Grindelwald and pays the visitor's tax receives this card.

Toute personne qui passe une nuit à Grindelwald et paie la taxe de séjour reçoit cette carte.



# GÄSTEKARTE GUEST CARD CARTE DE SÉJOUR



Wir unterscheiden zwischen der **GästeKarte A** und der **GästeKarte B**. Mit der Gästekarte A sind Sie im Sportzentrum noch kostengünstiger unterwegs. Beachten Sie die Aufzählung unten.

We distinguish between the **Guest Card A**, and the **Guest Card B**. With the Guest Card A, you can use the Sports Centre at even lower prices. Please note the list below.

*On distingue la carte de visiteur A et la carte de visiteur B. Avec la carte A, vous pouvez vous déplacer dans le centre sportif en bénéficiant de tarifs réduits. Veuillez prendre connaissance de la liste ci-dessous.*

## GRATIS FREE GRATUIT

Ortsbus 121, 122, 123 Local bus <i>Bus urbain et bus de ski</i>	Bibliothek Graben Graben library <i>Bibliothèque Graben</i>	Kostenloser Geldwechsel bei der Bank EKI Genossenschaft Free money exchange at the Bank EKI Cooperative <i>Change de devises gratuit à la banque EKI Société coopérative</i>
---	---	---

## REDUZIERTER PREIS PRICE REDUCTION PRIX RÉDUIT

	A	B
Freibad Hellbach   Outdoor pool Hellbach   <i>Piscine hellbach</i>	CHF 6	6
Hallenbad   Indoor swimming pool   <i>Piscine intérieure</i>	CHF FREE	7
Sauna Oase   Sauna oasis   <i>Sauna «oasis»</i>	CHF 20	25
Boulderraum   Boulder room   <i>Salle d'escalade</i>	CHF 9	12
Eislaufen   Ice skating   <i>Patinage sur glace</i>	CHF 5	5
Grindelwald Museum   Grindelwald Museum   <i>GrindelwaldMusée</i>	CHF 5	5
Firstbahn   Männlichenbahn   Pfingsteggbahn   Gletscherschlucht	CHF reduced	reduced



Weitere Infos  
More information  
Plus d'informations



und weitere Ermäßigungen in der Jungfrau Region.  
and even more in the Jungfrau Region.  
*et Plusieurs réductions dans la Région de la Jungfrau.*



# TICKETS TICKETS BILLETS



## GRINDELWALD BUS PASS

Dieser Pass ist gültig an drei aufeinanderfolgenden Tagen bei Grindelwald Bus. Sie erreichen damit die Bussalp, Waldspitz und den Passübergang Grosse Scheidegg bis nach Schwarzwaldalp.



Weitere Infos

More information / Plus d'informations

This pass is valid for three consecutive days for Grindelwald Bus. You can reach Bussalp, Waldspitz and the mountain pass Grosse Scheidegg to Schwarzwaldalp with it.

Cet carte est valable trois jours pour Grindelwald Bus. Vous pouvez l'utiliser pour accéder à Bussalp, Waldspitz et au col de la Grosse Scheidegg jusqu'à Schwarzwaldalp.

## JUNGFRAU TRAVEL PASS

Drei bis acht Tage freie Fahrt zu allen Ausflugszielen und ein Spezialpreis für die Reise zum Jungfraujoch – Top of Europe.

Three to eight days of free travel to all excursion destinations and a special price for the trip to the Jungfraujoch – Top of Europe.

Trois à huit jours de libre circulation vers toutes les destinations d'excursion et un prix spécial pour le voyage au Jungfraujoch – Top of Europe.



Weitere Infos

More information / Plus d'informations

## JUNGFRAU SAISONPASS SOMMER

Beliebige Fahrten im Geltungsbereich und zur Krönung unlimitierte Fahrten zum Jungfraujoch – Top of Europe.

Any trips in the area of validity and, to top it off, unlimited trips to the Jungfraujoch – Top of Europe.

Trajets au choix dans le domaine de validité et, pour couronner le tout, trajets illimités jusqu'au Jungfraujoch – Top of Europe.



Weitere Infos

More information / Plus d'informations

## BERNER OBERLAND PASS

Erkunden Sie die abwechslungsreiche Region während 3, 4, 6, 8 oder 10 aufeinanderfolgenden Tagen nach Lust und Laune.

Explore the varied region for 3, 4, 6, 8 or 10 consecutive days at your leisure.

Découvrez la région pendant 3, 4, 6, 8 ou 10 jours consécutifs selon votre envie.



Weitere Infos

More information / Plus d'informations

# GrindelwaldBus

## Bergerlebnisse mit dem GrindelwaldBus-Pass

Erleben Sie eindrückliche Bergfahrten durch liebliche Alpweiden, wildromantische Gebirgslandschaften oder am Fusse des majestätischen Wetterhorns. Wir bringen Sie zur Sonnenterrasse Bussalp, zum idyllisch gelegenen Waldspitz oder über die Grosse Scheidegg. Mit uns gelangen Sie zu den schönsten Wanderzielen in Grindelwald.

## *Mountain excursions with the GrindelwaldBus-Pass*

*Experience impressive mountain rides through delightful alpine meadows, wildly romantic mountain scenery or at the foot of the majestic Wetterhorn. With us you reach the most beautiful hiking trails in Grindelwald.*

Ticket gültig für drei Tage  
Ticket valid for three days

ohne Ermässigung  
without reduction CHF 62.-

Halbtax-Abo/GA/Kinder 6 bis 16 Jahre  
Half Fare Travelcard/GA Travelcard/  
Children 6 up to 16 years CHF 42.-



GrindelwaldBus  
Tel. +41 (0)33 854 16 16 – [grindelwaldbus.ch](http://grindelwaldbus.ch)





## SWISS HALF FARE CARD



Weitere Infos

More information / Plus d'informations



CHF 120

Die Swiss Half Fare Card berechtigt zum Kauf von Tickets für Bahn, Bus, Schiff und zahlreiche Bergbahnen zum halben Preis.

The Swiss Half Fare Travelcard lets you purchase half fare tickets for trains, buses, boats and some cable cars.

*La Swiss Half Fare Card permet l'achat de billets à moitié prix pour le train, le bus, le bateau et certains téléphériques.*

## SWISS TRAVEL PASS



Weitere Infos

More information / Plus d'informations

Dieser Pass erlaubt die unlimitierte Fahrt auf dem Netz des Swiss Travel System. Der Swiss Travel Pass ist für 3, 4, 8 und 15 Tage erhältlich und beinhaltet den kostenlosen Eintritt in über 480 Museen & Ausstellungen.

This pass allows unlimited travel on the Swiss Travel System network. The Swiss Travel Pass is available for 3, 4, 8 and 15 days and includes free entry to over 480 museums & exhibitions.

*Cette carte permet de voyager de manière illimitée sur le réseau du Swiss Travel System. Le Swiss Travel Pass est disponible pour 3, 4, 8 ou 15 jours et inclut l'entrée gratuite dans plus de 480 musées et expositions.*

## SWISS FAMILY CARD



Weitere Infos

More information / Plus d'informations

Kinder ab dem 6. bis zum 16. Geburtstag in Begleitung mindestens eines Elternteils (mit gültigem STS-Fahrausweis) reisen gratis mit der Swiss Family Card.

Children from the age of 6 until their 16th birthday accompanied by at least one parent (holding valid STS ticket) travel free of charge with the Swiss Family Card.

*Les enfants de 6 à 16 ans accompagnés d'au moins un parent (avec un billet STS valide) voyagent gratuitement avec la Swiss Family Card.*

## JUNIOR CARD



Weitere Infos

More information / Plus d'informations



CHF 30

Junior-/Kinder Mitfahrkarte: Ihr Kind reist in Begleitung eines Elternteils oder einer Person mit gültigem Fahrausweis ein Jahr gratis auf fast allen Bahnen der Schweiz.

Children's Co-Travelcard: Your child can enjoy free train travel on almost all Swiss trains for one year if accompanied by at least one parent or someone holding a valid ticket.

*Cette carte permet aux enfants (6 à 15 ans) accompagnés d'au moins un parent ou d'une personne titulaire d'un titre de transport valide, de voyager gratuitement pendant un an sur presque toutes les lignes de chemins de fer en Suisse.*

*Das Programm*



Jungfrau Region 

**GRINDELWALD**   
EIGER



## **EURAIL/INTERRAIL PASS**



Weitere Infos  
More information / Plus d'informations

Beim Vorzeigen Ihres Eurail-/Interrail-Passes erhalten Sie bei zahlreichen Bergbahnen 25% Reduktion.

When showing your Eurail/Interrail pass, you will get a 25% discount on many cable cars.

*Sur présentation de votre carte Eurail/Interrail, vous bénéficierez d'une réduction de 25 % sur de nombreux téléphériques.*

## **VORSCHAU WINTER**



Entdecken Sie Grindelwald als erlebnisreiche und erholsame  
**WINTERDESTINATION.**

Discover Grindelwald as an adventurous and revitalising  
**WINTER DESTINATION.**

Découvrez Grindelwald  
une **DESTINATION HIVERNALE**  
vivante et reposante.





# LandArt

Grindelwald

Land Art Festival

12.-18. Juni 2023

GRINDELWALD<sup>+</sup>  
EIGER

JUNGFRAU  
TOP OF EUROPE

# Jungfraujoch

## TOP OF EUROPE

Zur höchstgelegenen Bahnstation Europas · 3454 m

Der Tagesausflug geht hoch hinaus. Unterwegs gewährt Ihnen das Jahrhundert-Bauwerk einen überwältigenden Ausblick auf die riesige Gletscherwelt des Eismeers.

Eine Welt aus Eis und Schnee.

NEU: MIT DEM Eiger Express  
47 MINUTEN SCHNELLER AUFS  
JUNGFRAUJOCH – TOP OF EUROPE

Grindelwald-First – Top of Adventure



Schynige Platte – Top of Swiss Tradition



Harder Kulm – Top of Interlaken

